

KENWOOD

CD-RECEIVER

KDC-BT8044U

KDC-BT8044UY

KDC-W7544U

KDC-W7644UY

KDC-W7044U

KDC-W7144UY

BRUKSANVISNING

Kenwood Corporation



Swedish/01 (KEE)

Innehållsförteckning

Innan du börjar	3	Ljudjusteringar	27
Grundläggande bruk	4	Ljudkontroll	
Handsfree-samtal		Ljudinställning	
Funktionsstyrning	6	Ljudinställning	28
Skärminställningar	11	Val av kupé	
Välja visningstyp		Högtalarinställning	
Välja visningstext		Inställning av DTA (Digital Time Alignment)	
Välja belysningsfärg		Inställning av X'Over	
Val av displayvisning när apparaten är inställd på extrakälla		Välj förinställd equalizer-kurva	
Användning av musikskiva/ljudfil	14	Manuell equalizer-styrning	
Musiksökning		Val av förinställd position	
Musiksökning för iPod		Manuell positionsinställning	
Söka efter spår med initialer		Förinställt ljudminne	
Slumpmässig avspeling av alla spår		Hämta förinställt ljud	
Styra en iPod i handläge		Favoritreglage	33
Direkt spårsökning		Favoritminne	
Direkt skivsökning		Hämta favoriter	
Grundläggande bruk av skivväxlaren (tillval)		Radera förinställda favoriter i minnet	
Tuneranvändning	17	Ange namn på favoriter	
Automatisk minneslagring		Inställning av Bluetooth	35
Förinställt stationsminne		Registrera Bluetooth-enhet	
Snabbvalsinställning		Registrera en speciell Bluetooth-enhet	
Direktinställning av en frekvens		Registrera PIN-kod	
PTY (programtyp)		Hämta telefonboken	
Förinställd programtyp		Välja Bluetooth-enhet som du vill ansluta	
Ändra språk för PTY-funktionen		Radera en registrerad Bluetooth-enhet	
Användning av handsfreetelefoni	19	Visa Firmware-version	
Innan arbete påbörjas		Lägga till ett röststyrningskommando	
Ta emot ett samtal		Ställa in ett röstkommando för kategori	
Under ett samtal		SMS	
Samtal väntar		Hämta ett SMS	
Andra funktioner		Grundbruk av fjärrkontrollen	40
Ringa ett samtal		Bilaga	42
Slå ett nummer		Tillbehör/Installation	47
Snabbuppringning (förinställd uppringning)		Ansluta ledningar till terminaler	48
Ringa ett nummer i telefonboken		Installera/ta bort enheten	49
Ringa ett nummer från samtalslistan		Felsökningsschema	51
Ringa ett samtal med röstuppringning		Specifikationer	54
Registrering till listan för förinställda nummer			
Visning av telefonnummertyp (kategori)			
Lyssna på ljud via Bluetooth	23		
Innan arbete påbörjas			
Grundläggande bruk			
Andra funktioner	24		
Aktivera stöldskyddskod			
Inaktivera stöldskyddskod			
Manuell klockjustering			
Datuminställning			
Välja datumformat			
AMP-styrning			
Inställning av demonstrationsläget			
Stöldförebyggande frontpanel			

Innan du börjar

⚠ VARNING

Vidta följande försiktighetsåtgärder för att undvika personskador och brand:

- Stick aldrig in metallföremål (t.ex. mynt och metallverktyg) i apparaten eftersom det då finns risk för kortslutning.

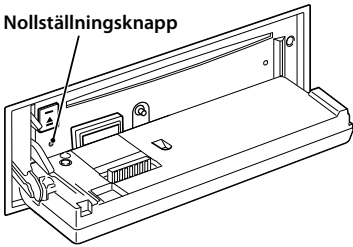
Avbryt demonstrationsläget innan enheten används!

Enheten är inledningsvis inställd på demonstrationsläget. Avbryt demonstrationsläget när enheten används för första gången, se <Inställning av demonstrationsläget> (sidan 26).

Återställa enheten

- Tryck på nollställningsknappen om den här enheten eller den anslutna enheten (skivväxlare osv.) inte fungerar som den ska. Apparaten nollställs till grundinställningarna när du trycker på nollställningsknappen.

Nollställningsknapp



Rengöring av apparaten

Torka frontpanelen med en torr, mjuk trasa, t.ex. en silikonduk, om frontpanelen på enheten är smutsig. Om frontpanelen är hårt smutsad ska du torka bort fläckarna med en trasa som fuktats med neutralt rengöringsmedel och sedan torka den igen med en ren, torr och mjuk trasa.



- Om du sprayar rengöringsmedel direkt på apparaten kan de mekaniska delarna i den skadas. Om du torkar frontpanelen med en grov trasa eller använder ett flyktigt medel som thinner eller alkohol kan ytan repas och tecken suddas ut.

Rengöring av frontpanelens terminaler

Om terminalerna på enheten eller frontpanelen blir smutsiga ska du torka dem med en ren, mjuk och torr trasa.

Kondensbildning på linsen

När du startar bilvärmaren i kallt väder kan isma eller kondensering bildas på linsen i enhetens CD-spelare. Kondensbildningen gör att det kan vara omöjligt att spela CD-skivor. I sådana fall ska du ta ut skivan och vänta tills kondensationen försvinner. Kontakta din Kenwood-återförsäljare om apparaten fortfarande inte fungerar normalt efter ett tag.

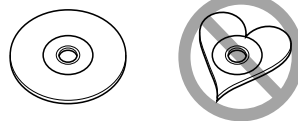
- Kontakta din Kenwood-återförsäljare om du stöter på problem vid installationen.
- Om du köper extrautrustning bör du på förhand kontakta din Kenwood-återförsäljare och fråga om utrustningen fungerar tillsammans med din anläggning och på din ort.
- Tecken som uppfyller ISO 8859-1 kan visas.
- Tecken som uppfyller ISO 8859-5 eller ISO 8859-1 kan visas. Se "MENU" > "Russian" i <Funktionsstyrning> (sidan 6).
- RDS fungerar bara när det finns en sändningsstation som har stöd för funktionen.
- När det står att en indikator tänds i det här dokumentet, betyder det att ett statusläge visas. Mer information om statusvisning finns i <Välja visningstyp> (sidan 11).
- Bilderna på skärmen och panelen som visas i den här handboken är exempel som används för att tydligare beskriva hur reglagen används. Bilderna kan därför skilja sig från det som visas på utrustningens skärm och vissa bilder är inte tillämpliga.


Hantering av CD-skivor

- Rör inte CD-skivans inspelningsyta.
- Klika inte fast tejp, etiketter osv. på CD-skivan. Spela inte CD-skivor på vilka det finns fastklistrad tejp.
- Använd inte några skivtillbehör.
- Torka rent skivan från mitten och ut mot kanten.
- Dra ut CD-skivorna horisontalt när de tas ur apparaten.
- Om det finns plastrester på CD-skivans centrumhål eller ytterkant, ska du först ta bort dem med en penna e.d. innan skivan spelas.

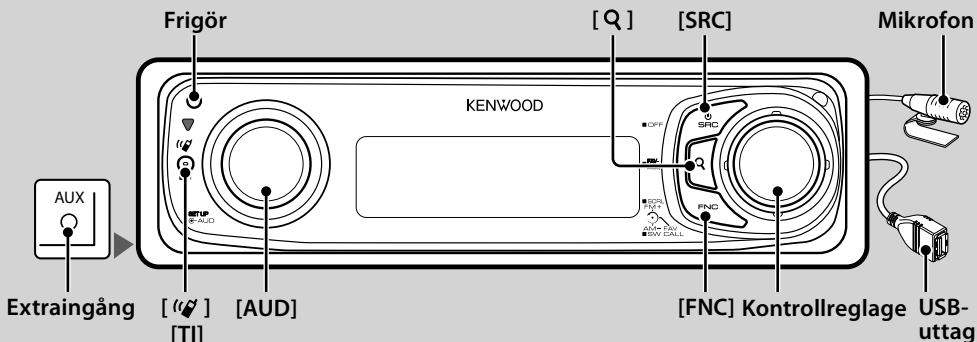
CD-skivor som inte kan användas

- Bara runda CD-skivor kan användas.



- CD-skivor vars inspelningsytor är färgade eller smutsiga kan inte användas.
- Denna apparat kan endast spela CD-skivor märkta . Det kan hända att det inte går att spela skivor utan detta märke.
- En CD-R- eller CD-RW-skiva som inte slutbehandlats kan inte spelas. (Se skrivprogramvaran och bruksanvisningen för din CD-R-/CD-RW-inspelare för mer information om slutbehandlingsprocessen.)

Grundläggande bruk



Allmänna funktioner

Knapp för ström/val av källa: [SRC]

Sätter på strömmen.

Välj en källa när strömmen är PÅ.

SRC välja läge 1: Tryck på [SRC]-knappen och vrid sedan på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt. Tryck på kontrollreglaget för att avgöra vilken källa som är vald.

SRC välja läge 2: Källan ändras varje gång du trycker på knappen.

Tuner ("TUNER"), USB eller iPod ("USB" eller "iPod"), CD ("CD"), extrairgång ("AUX") och beredskapsläge ("STANDBY")

Håll intrycket i minst 1 sekund för att stänga av strömmen.



- SRC-läget kan ställas in i "MENU" > "SRC Select" i <Funktionsstyrning> (sidan 6).
- Extrairgången är inledningsvis inställd på "OFF". Ställ in "Built in AUX" så som beskrivs i <Funktionsstyrning> (sidan 6) på "ON".
: Välj "MENU" > "Built in AUX"
- När ett valfritt tillbehör är anslutet, visas källnamnet för varje enhet.
- Enheten stänger automatisk AV strömmen när 20 minuter har gått i beredskapsläget för att spara på bilbatteriet. Tiden innan strömmen stängs AV kan ställas in i "Power OFF" i <Funktionsstyrning> (sidan 6).
- När anslutningen till iPod-enheten detekteras, ändras källan från "USB" till "iPod".
- USB (iPod)-källan identifieras som en CD-källa på den anslutna enheten.

Volymkontroll: [AUD]-reglage

Justera volymen genom att vrida på reglaget.

Subwooferutgång: Kontrollreglage

Växlar mellan PÅ ("SUBWOOFER ON") och AV ("SUBWOOFER OFF") varje gång det trycks ned i minst 2 sekunder.

- Du kan använda funktionen när "SWPRE" i <Funktionsstyrning> (sidan 6) är inställt på "SW".

Extrairgång

Anslut en bärbar ljudanordning med en minipluggkabel (3,5 \emptyset).



- Använd en minipluggkabel av stereotyp som saknar motstånd.
- För extrairgången måste en inställning göras i "MENU" > "AUX" i <Funktionsstyrning> (sidan 6).

Rulla text/titel: Kontrollreglage

Rullar genom texten för CD och ljudfiler när det trycks in i minst 2 sekunder.

Dämpning av volymen vid mottagande av telefonsamtal

När ett samtal tas emot, visas "CALL" och ljudsystemet pausas.

"CALL" försvinner och ljudsystemet slås på igen när samtalet avslutas.

Ljudsystemet slås på när [SRC] trycks in under ett samtal.



- För att kunna använda telemute-funktionen måste du ansluta en s.k. MUTE-kabel (säljs separat) till telefonen. Se <Ansluta ledningar till terminaler> (sidan 48).

Funktionsstyrning: [FNC]

Om du trycker på knappen kan du ställa in olika funktioner med kontrollreglaget. Se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

Kategori	Alternativets funktion
MENU	Gör att du kan ställa in miljö.
SETUP	Gör att du kan ställa in skärmen och färgerna.
SOUND	Gör att du kan ställa in ljudmiljö.
BT	Gör att du kan ställa in Bluetooth-funktionen.
—	Gör att du kan ställa in funktioner för varje källa.

Favoritreglage: Kontrollreglage

Du kan hämta funktioner som registrerats genom att vrida på kontrollreglaget.

Du kan t.ex. hämta och spela upp spellistan för iPod när du lyssnar på tunern.

Se <Favoritreglage> (sidan 33).

Tunerfunktioner

FM-band: Kontrollreglage

Växlar mellan FM1, FM2 och FM3 varje gång det trycks uppåt.

AM-band: Kontrollreglage

Växlar till AM när det trycks nedåt.

Stationsinställning: Kontrollreglage

Ändrar frekvensen när det trycks till vänster eller höger.



- Använd "MENU" > "SEEK" i <Funktionsstyrning> (sidan 6) när du vill ändra frekvensväxlingen.
- "ST"-indikatorn lyser vid mottagning av en stereosändning.

Trafikinformation: [TI]

- För KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY: Slår PÅ eller AV trafikinformationsfunktionen när den hålls intryckt i minst 1 sekund.
- För KDC-W7544U/ KDC-W7644UY/ KDC-W7044U/ KDC-W7144UY: Slår PÅ eller AV funktionen för trafikinformation när den trycks in.

När funktionen är på lyser "TI"-indikatorn.

Om ett trafikmeddelande startar när funktionen är PÅ, visas "Traffic INFO" och trafikinformationen tas emot.



- Om volymen justeras när trafikinformation tas emot, memoreras den justerade volymen automatiskt. Den memorerade volymen kommer att aktiveras nästa gång trafikinformationsfunktionen är på.

Skiv- & ljudfilens avspelningsfunktioner

Fäll ned frontpanelen: Frigör

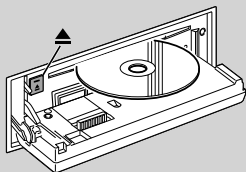


- Tryck på frontpanelens vänstra sida och sätt tillbaka den på den ursprungliga platsen.

Skivavspeling: Skivöppning

Börjar spela när en skiva sätts in.

Indikatorn "CD-IN" visas när en CD-skiva är isatt.



- CD-skivor på 3 tum (8 cm) kan inte användas. Om en sådan CD sätts in med hjälp av en adapter kan det orsaka felaktig funktion.

Skivutmatning: [▲]



- Du kan mata ut skivan inom 10 minuter efter det att du har stängt av motorn.

Uppspelning av USB-enhet/iPod: USB-uttag

Avspelmanen startar om du ansluter en USB-enhet.



- Se <Om ljudfiler> (sidan 42) för information om spelbara ljudfiler, medier och tillbehör.

Paus och avspeling: Kontrollreglage

Växlar mellan att pausa och spela varje gång knappen trycks in.

Avlägsna USB-enhet: [▲]

Håll denna knapp intryckt i minst 2 sekunder för att välja avlägsningsläget och koppla ur USB-enheten. "USB REMOVE" visas under bortkopplingen.

Musiksökning: Kontrollreglage

Ändrar musiken när det trycks till vänster eller höger. Snabbspolar musiken framåt eller bakåt samtidigt som det trycks till vänster eller höger. (Inget ljud hörs när du spelar en ljudfil.)

Mappsökning: Kontrollreglage

Ändrar mappen som innehåller ljudfilen när det trycks uppåt eller nedåt.

- Gå till <Musiksökning för iPod> (sidan 14) för att aktivera sökläget när en iPod används.

Sökläge: [Q]

Du kan snabbt söka efter spår med kontrollreglaget när du har tryckt på [Q]. Mer information finns i <Musiksökning> (sidan 14).

Handsfree-samtal

Mikrofon:

(Tillbehör för KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY)

En mikrofon medföljer för handsfree-samtal.

Om din röst inte kan höras på grund av låg mikrofonvolym eller buller i fordonet, kan du justera mikrofoninställningarna genom att välja "MENU" > "Mic Gain" i <Funktionsstyrning> och "MENU" > "NR Level" i <Funktionsstyrning> (sidan 6).

Funktionsstyrning

Funktionerna i tabellen nedan kan ställas in med Funktionsstyrning.

1 Aktivera läget för funktionsstyrning

Tryck på [FNC]-knappen.

2 Välj en funktionsgrupp

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

Om du trycker kontrollreglaget åt vänster kan du ange inställningar ("MENU", "SETUP" eller "SOUND").

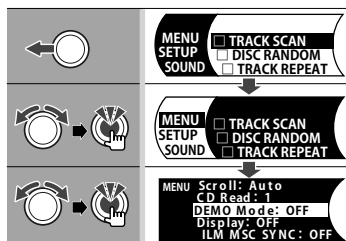
Om du trycker kontrollreglaget åt höger kan du ställa in det valda alternativet för källan på PÅ eller AV.

3 Välj alternativet som ska ställas in

Typ av användning	Användning
Växla mellan alternativ	Vrid på kontrollreglaget.
Val av alternativ	Tryck på kontrollreglaget.
Återgå till föregående alternativ	Tryck på [FNC]-knappen. Välj "Return" längst ned i alternativlistan.

Upprepa valet och bestämning tills önskat inställningsalternativ har valts.

Exempel:



I den här handboken visas valet ovan som

Välj "MENU" > "DEMO Mode".

"☐" för varje alternativ blir "✓" när källfunktionen är PÅ.

4 Göra en inställning

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

Tryck på kontrollreglaget för ställa in alternativet för källan på PÅ eller AV.

- För vissa alternativ måste du hålla kontrollreglaget intryckt i 1 eller 2 sekunder innan du kan göra en inställning. För sådana alternativ visas tiden du måste hålla kontrollreglaget intryckt i kolumnen Punkt i sekunder.
- För de funktioner för vilka en beskrivning av inställningsproceduren osv. finns, visas referenssidornas nummer.

5 Lämna läget för funktionsstyrning

Håll [FNC]-knappen intryckt i minst 1 sekund.

Visat alternativ beror på aktuell källa eller aktuellt läge. Markeringen i kolumnen Tillstånd visar det tillstånd i vilket alternativet visas.

[SB] : Kan ställas in i annat läge än beredskapsläget.

[SB] : Kan ställas in i beredskapsläget.

[AF1] : Kan ställas in när ljudföskällan är CD/USB/iPod.

[AF2] : Kan ställas in när ljudföskällan är CD/USB (ej iPod).

[DISC] : Kan ställas in med CD-/skivväxlar. källa.

[CD] : Kan ställas in med CD-källa.

[CH] : Kan ställas in med skivväxlar. källa.

[Tuner] : Kan ställas in med tuner. källa.

[FM] : Kan ställas in med FM-mottagning.

[AUX] : Kan ställas in när AUX-källan nås.

[iPod] : Kan endast ställas in vid avspeling av iPod-källan.

[ZONE] : Kan ställas in för andra källor än beredskapskällan genom att ställa in "2 ZONE" i <Ljudinställning> (sidan 27) på "ON".

[Phone] : Kan ställas in när en mobiltelefon är ansluten.

[illum] : Ställer in "ILM MSC SYNC" på menyn på "OFF".

[→] : Se referenssidan.

— : Kan ställas in med alla källor.

Kontrollreglaget används för inmatningar, men det används på olika sätt beroende på alternativet som ska ställas in.

: Tryck på kontrollreglaget när du vill växla mellan inställningar.

: Tryck kontrollreglaget åt vänster eller höger när du vill växla mellan inställningar.

: Vrid på kontrollreglaget när du vill växla mellan inställningarna.

1 sek. : Tryck på kontrollreglaget i 1 sekund för att gå in i inställningsläget.

2 sek. : Tryck på kontrollreglaget i 2 sekunder för att gå in i inställningsläget.



- Se respektive sida för mer information om hur du ställer in alternativen med sidhänvisningar.
- Endast de alternativ som är tillgängliga för den aktuella källan visas.
- Inställningen "SOUND" kan inte ändras när funktionen för dubbla zoner används.

*Fabriksinställningar

*1 Funktion på KDC-BT8044U.

*2 Funktion på KDC-BT8044UY.

*3 Funktion på KDC-W7544U.

*4 Funktion på KDC-W7644UY.

*5 Funktion på KDC-W7044U.

*6 Funktion på KDC-W7144UY.

*7 Se <Menyordlista> (sidan 44).

Alternativ för källfunktioner

Funktion	Inställning	Punkt	Inställning översikt	Tillstånd	Sida
"iPod BY HAND"	"ON"/"OFF"*		Gör att du kan styra en iPod med reglagen på iPod-enheten när inställningen är "ON".	iPod	15
"FILE SCAN"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musikintrot i mappen i följd.	AF2	—
"FOLDER RDM"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musiken i mappen i slumpmässig ordning.	AF1	—
"ALL RANDOM"	"ON"/"OFF"*		Alla spår på iPod-enheten spelas upp slumpmässigt när inställningen är "ON".	iPod	15
"FILE REPEAT"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musiken upprepade gånger.	AF1	—
"FOLDER REP"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musiken i mappen upprepade gånger.	AF2	—
"TRACK SCAN"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musikintrot på skivan i följd.	DISC	—
"DISC RANDOM"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musiken på skivan i slumpmässig ordning.	DISC	—
"MAGAZINE RDM"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musiken på skivväxlaren i slumpmässig ordning.	CH	—
"TRACK REPEAT"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musiken upprepade gånger.	DISC	—
"DISC REPEAT"	"ON"/"OFF"*		När "ON" är inställt, spelas musiken på skivan upprepade gånger.	CH	—
"PTY SEARCH"			Väljer programtyp och söker efter en station.	FM	18
"AUTO MEMORY"			Lagrar automatiskt 6 stationer med bra mottagning i minnet.	Tuner	17

Inställning

Kategori	Post	Inställning	Punkt	Inställning översikt	Tillstånd	Sida
"MENU"	"Security Set"/ "Security Clear"	—	1 sek.	Ställer in/nollställer stödskyddskoden.	SB	24
	"SRC Select"	"1"/"2"		Ställer in metod för val av källa.	SB	*7
	"Skip Search"	"0.5%"/ "1%"/"5%"/ "10%"		Ställer in hur mycket som hoppas över när <Musiksökning för iPod> används.	iPod	14
	"Device Regist"*1*2	—	1 sek.	Registrerar en Bluetooth-enhet (parning).	SB	35
	"SPCL DVC Select"*1*2	—	1 sek.	Tillåter registrering av en speciell enhet som inte kan registreras på vanligt sätt.	SB	35
	"Phone Selection"*1*2	—	1 sek.	Väljer en mobiltelefon med handsfree-anslutning.	SB	36
	"Audio Selection"*1*2	—	1 sek.	Väljer Bluetooth -spelaren som ska anslutas.	—	36
	"Device Delete"*1*2	—	1 sek.	Avbryter registrering av Bluetooth-enheten.	SB	37
	"BT DVC Status"*1*2	—	1 sek.	Visar Bluetooth-enhetens status.	—	*7
	"PIN Code Edit"*1*2	—	1 sek.	Specificera PIN-koden som krävs vid registrering av denna enhet med hjälp av Bluetooth-enheten.	SB	36
	"Auto Answer"*1*2	"OFF"/"05" "85"/"995"		Besvara ett samtal automatiskt efter ett förinställt tidsintervall för automatiskt svar.	SB	*7
	"Mic Gain"*1*2	"-2" - "0"/"8" - "+2"		Justerar den inbyggda mikrofonens känslighet för telefonsamtal.	—	*7

Nästa sida ►

























Funktionsstyrning

Kategori	Post	Inställning	Punkt	Inställning översikt	Tillstånd	Sida
	"NR Level"*1*2	"-2" - "0"* - "+2"		Minskar ljud från omgivningen utan att mikrofonvolymen ändras.	—	*7
	"SP Select"*1*2	"Front"*/ "F-R"*/"F-L"		Specificerar högtalaren för röstutgång.	SB	*7
	"Call Beep"*1*2	"ON"*/"OFF"		Ett pip hörs från högtalaren när ett samtal kommer.	SB	*7
	"BT F/W Update"*1*2	—	1 sek.	Visar firmware-versionen och uppdaterar programmet.	SB	37
	"Beep"	"OFF"*/"ON"*		Du kan koppla in/ur knapparnas bekräftelsetoner.	SB	—
	"Clock Adjust"	—	1 sek.	Ställer in klockan.	—	25
	"Date Adjust"	—	1 sek.	Ställer in datum.	SB	25
	"Date Mode"	7 typer	1 sek.	Ställer in läget för datumvisning.	SB	25
	"SYNC"	"OFF"*/"ON"*		Synkroniserar RDS-stationens tidsdata med enhetens klocka.	SB	—
	"DSI"	"OFF"*/"ON"*		DSI (Disabled System Indicator) blinkar på enheten när frontpanelen tas bort.	SB	—
	"Illumi DIM"	"OFF"*/"Auto"* /"MNAL1" / /"MNAL2"		Ställer in om belysningen ska sänkas när ljusomkopplaren i fordonet stängs av eller om den ska vara sänkt konstant.	SB	*7
	"ILM Effect"	"OFF"*/"ON"*		KDC-BT8044U/ KDC-W7544U/ KDC-W7644UY: Ställer in om knappbelysningens färg ska ändras enligt knapparnas användning. KDC-BT8044UY/ KDC-W7044U/ KDC-W7144UY: Ställer in huruvida knappbelysningens ljusstyrka ska ändras enligt knapparnas användning.	SB	—
	"ILM MSC SYNC"	"OFF"*/"ON"		KDC-BT8044U/ KDC-W7544U/ KDC-W7644UY: Ställer in om knappbelysningens färg ska ändras enligt ljudvolymen. KDC-BT8044UY/ KDC-W7044U/ KDC-W7144UY: Ställer in om knappbelysningens ljusstyrka ska ändras enligt ljudvolymen.	—	—
	"Display"	"OFF"*/"ON"*		Stänger av displayen när ingen funktion genomförs.	—	*7
	"DISP DIM"	"OFF"*/"Auto"* /"MNAL1" / /"MNAL2"		Bländar ned visningsdelen enligt bilens strålkastarströmbrytare.	SB	*7
	"Contrast"	"1" - "10"		Justerar skärmens kontrast.	SB	—
	"DISP N/P"	"POS1"*/"2" /"NEGA 1"*/"2"		Ändrar panelvisningen mellan positivt och negativt läge.	SB	*7
	"SWPRE"*5*6	"Rear"*/ "Sub-W"		Ställer in förutgången.	SB	*7
	"AMP"	"OFF"*/"ON"*		Stänger av/sätter på den inbyggda förstärkaren.	SB	*7
	"Zone2"	"Rear"*/"Front"		Specificerar destinationen hos AUX-ingångens ljud när Dual Zone-funktionen är aktiverad.	2ZONE	*7
	"AMP Control"	—		Styr den anslutna LX-förstärkaren.	—	25
	"News"	"OFF"*/"00" - "90"		Stänger av/sätter på funktionen för automatisk mottagning av nyhetsmeddelanden och ställer in avbrotts tiden för nyhetsmeddelanden.	SB	*7
	"Local Seek"	"OFF"*/"ON"		Endast stationer med bra mottagning, dvs. lokala stationer, tas emot under automatisk stationsinställning.	FM	—
	"Seek Mode"	"Auto1"*/ "Auto2" / "Manual"		Väljer avstämningssläge för radion.	Tuner	*7

Kategori	Post	Inställning	Punkt	Inställning översikt	Tillstånd	Sida
	"AF"	"OFF"/"ON"		Om mottagningen från en station försämras växlar radion automatiskt till en station som sänder samma program i samma RDS-nätverk.	FM	*7
	"Regional"	"OFF"/"ON"		Ställer in huruvida radion ska växla till stationen endast inom angiven region med "AF"-kontroll.	FM	—
	"Auto TP Seek"	"OFF"/"ON"		När mottagningen av trafikinformationsstationen är svag, söks automatiskt en station med bättre mottagning.	FM	—
	"MONO"	"OFF"/"ON"		Du kan reducera ev. störningar i en stereomottagning genom att koppla om till monomottagning.	FM	—
	"Name Set"	—	1 sek.	Ställer in displayen när den har växlat till AUX-källa.	AUX	13
	"Russian"*2*4*6	"OFF"/"ON"		Väljer ryska som visningspråk.	SB	*7
	"Scroll"	"Auto"*/ "Manual"		Anger huruvida texten ska rullas automatiskt.	—	—
	"Favorite Delete"	—	1 sek.	Raderar de förinställda favoriterna i minnet.	SB	33
	"Built in AUX"	"OFF"/"ON"		Ställer in huruvida AUX ska visas under källvalet.	SB	—
	"Power OFF"	"-----"/ "20min"*/ "40min"/ "60min"		Stänger av strömmen när den förinställda tiden har förflutit i beredskapsläget.	SB	*7
	"CD Read"	"1"*/"2"		Ställer in CD-läsläget.	SB	*7
	"DEMO Mode"	"OFF"/"ON"	2 sek.	Anger huruvida demonstration ska aktiveras.	—	26
"SETUP"	"Display Select"	"Ttpe Select"		Ställer in visningsmönster.	—	11
		"Graphic Select"		Ställer in visning för typ C spektrumanalys.	—	—
		"Side Select"		Ställer in sidovisning typ A.	—	—
		"Text Select"		Ställer in textvisning typ A/B/C.	—	11
		"Status"		Ställer in statusvisning typ A.	—	11
		"DISP Out Select"*1*3*5		Ställer in fordonets sidoskärm när den är ansluten.	—	—
	"Color Select"*3*4	"Variable Scan"*/ "Color 1"– "Color 10"/ "User"		Ställer in belysningsfärg för panelen och skärmen.	illumi	12
				Ställer in belysningsfärg för skärmen.	illumi	—
				Ställer in belysningsfärg för panelens högra sida.	illumi	—
				Ställer in belysningsfärg för panelens vänstra sida.	illumi	—
"SOUND"	"Control"	"EQ"		Ställer in ljudkvaliteten.	SB	30
		"Bass Boost"		Ställer in nivån för basförstärkning i två steg.	SB	—
		"HIGHWAY-SOUND"		Kompenserar för låg volym eller basljud som kan gå förlorade på grund av väg ljud och gör så att röster hörs tydligare.	SB	*7
		"Supreme+"		Slår PÅ/AV funktionen Supreme plus.	AF- CD	*7
		"Position"		Kompenserar ljudbilden i förhållande till lyssningspositionen.	SB	31

Nästa sida ►

Funktionsstyrning

Kategori	Post	Inställning	Punkt	Inställning översikt	Tillstånd	Sida	
	"Setup"	"Cabin"	"Compact" osv.		Ställer in biltyp för att kompensera för avståndet mellan varje högtalare.		28
		"Speaker"	—		Ställer in anslutna högtalare, högtalarstorlek och installationsplats.		28
		"DTA"	—		Finjusterar kompensationsvärdet valt i "CABIN".		29
		"XOver"	—		Finjusterar "XOVER"-värdet valt i "SPEAKER".		29
	"Preset"	"Recall"	—		Du kan registrera inställda värden med ljudkontrollen. Hämtar ljudinställningen som sparats med <Förinställt ljudminne>.		32
		"Memory"	—		Du kan registrera inställda värden med ljudkontrollen.		32
	"DPS Set"	"Bypass" / "Through"*		Inställningen "BYPASS" förbigår funktionen DSP. Inställningen "THROUGH" aktiverar funktionen DSP.		—	
"BT"	"Voice Recognize"	—		Ringer samtal genom att den registrerade rösten identifieras.		22	
	"Voice Tag"	"PB Name Edit"	—		Registrerar röster för röstigenkänning.		38
		"PN Type Edit"	—		Registrerar röster för att välja telefonnummerkategori i telefonboken.		38
	"SMS"	"SMS Download"	—		Hämtar ett SMS (kort meddelande).		39
		"SMS Inbox"	—		Visar mottaget SMS.		39



- Den anslutna mobiltelefonen måste ha en SMS-funktion om du vill använda "SMS".
- Plats som spelas upp med "FILE SCAN"
 - Ljudfil: Första 10 sekunderna
 - Music Editor-media: Första 10 sekunderna eller den del som hämtas med Intro Skip.
 Vrid kontrollreglaget åt vänster eller höger om du vill byta spår under Intro Skip.
- Sökmetoden beror på inställningen för Music Editor. Mer information finns i hjälpen i Music Editor.

Skärminställningar

Välja visningstyp

Nedan visas exempel på visningstyper.

Visning	Visningstyp
"TYPE [A]"	4 till 5 rader med text visas.
"TYPE [B]"	Visar en rad med text och video.
"TYPE [C]"	Visar en rad med text och spektrumanalysen.
"TYPE [D]"	Visar klockan.

1 Öppna väljarläget för visningstyp

Välj "SETUP" > "Display Select" > "Type Select".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj visningstyp

Vrid på kontrollreglaget.

3 Lämna väljarläget för visningstyp

Tryck på [FNC]-knappen.



- Mer information hur du ändrar textinformationen som visas finns i <Välja visningstext> (sidan 11).
- När "TYPE [A]" är valt kan status (PÅ/AV-indikator för varje funktion) visas på den första raden och ikonen för den valda källan och textinformationstiteln kan visas på vänster sida genom att följa anvisningarna i <Funktionsstyrning> (sidan 6).
Statusvisning: Välj "SETUP" > "Display Select" > "Status".
Sidovisning: Välj "SETUP" > "Display Select" > "Side Select".
- När "TYPE [C]" är valt kan du ändra spektrumanalysen genom att följa anvisningarna i <Funktionsstyrning> (sidan 6).
: Välj "SETUP" > "Display Select" > "Graphic Select"

Välja visningstext

Växlar visad information på varje källa som följer;

I tunerläget

Information	Visning
Frekvens & programtjänstens namn (FM)	"Frequency/PS"
Titel & artistnamn* (FM)	"Title/Artist"
Stationsnamn* (FM)	"Station Name"
Radiotext plus* (FM)	"Radio Text Plus"
Radiotext (FM)*	"Radio Text"
Frekvens (MW, LW)	"Frequency"
Spektrumanalys & Klocka ("TYPE [A]/[B]") eller klocka ("TYPE [C]")	"Speana/Clock" eller "Clock"
Datum	"Date"
Blank	"Blank"

* Information för radiotext plus visas.

För CD- & extern skivkälla

Information	Visning
Skivtitel	"Disc title"
Spårtitel	"Track title"
Uppspelningsstid	"P-Time"
Spektrumanalys & Klocka ("TYPE [A]/[B]") eller klocka ("TYPE [C]")	"Speana/Clock" eller "Clock"
Datum	"Date"
Blank	"Blank"

I ljudfils-/iPod-källan

Information	Visning
Titel & artistnamn	"Title/Artist"
Album & artistnamn	"Album/Artist"
Mappnamn	"Folder name"
Filnamn	"File name"
Uppspelningsstid	"P-Time"
Stapel för uppspelningsstid (endast iPod)*	"Time Bar"
Spektrumanalys & Klocka ("TYPE [A]/[B]") eller klocka ("TYPE [C]")	"Speana/Clock" eller "Clock"
Datum	"Date"
Blank	"Blank"

* Kan endast visas på den nedersta textraden när "TYPE [A]" används.

I beredskapsläget/ läget för extrakälla

Information	Visning
Källnamn	"Source Name"
Klocka	"Clock"
Datum	"Date"
Blank	"Blank"

Skärminställningar

1 Öppna väljarläget för textvisning

Välj "SETUP" > "Display Select" > "Text Select".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj delen för textvisning

Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.

Den valda delen för textvisning börjar blinka.

3 Välj texten

Vrid på kontrollreglaget.

4 Lämna läget för funktionsstyrning

Tryck på [FNC]-knappen.



- Om det valda skärmalternativet inte har någon information, visas alternativ information.
- När en LX-AMP är ansluten, visas alternativet som angetts som visningsläge för LX-AMP.
- Vissa alternativ kanske inte kan väljas beroende på visningstyp och rad.
- Om du väljer "Folder name" när du spelar upp på en iPod, kommer namn att visas beroende på de bläddringsalternativ som valts.
- Om iPod-styrning i handläget är aktiverat när du spelar upp på en iPod, kommer "iPod by Hand Mode" att visas.
- Filnumret i listan visas om det inte går att visa alla tecken när du spelar upp med en iPod.

Information	Visning
Spårtitel	"TITLE****"
Mappnamn	"FLD****"
Filnamn	"FILE****"

Funktion på KDC-W7544U/ KDC-W7644UY

Välja belysningsfärg

Välja belysningsfärg för panelen.

1 Öppna väljarläget för belysningsfärg

Välj "SETUP" > "Color Select".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj platsen som du vill ställa in belysningsfärg för

Plats	Visning
Alla	"All"
Visning	"Display"
Höger	"Right"
Vänster	"Left"

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat alternativ visas.

3 Välj belysningsfärg

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat alternativ visas.

Välj färg i "Variable Scan"/"Color1" — "Color 10"/"User".

Skapa färg för "User"

Du kan skapa en egen färg när du väljer färg i "Color1" — "Color10".

Färgen du skapat hämtas när du väljer "User".

1. Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Öppna läget för detaljerad justering av färg.

2. Ställ in färgen.

Typ av användning	Användning
Välja färg som ska justeras. (röd, grön eller blå)	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.
Att justera färg. (Omfång: 0 – 9)	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

3. Tryck på kontrollreglaget.

Stäng läget för detaljerad justering av färg.

4 Lämna väljarläget för belysningsfärg

Tryck på [FNC]-knappen.

Val av displayvisning när apparaten är inställd på extrakälla

Väljer visning när extraingången väljs som källa.

1 Välj AUX-källan

Tryck på [SRC]-knappen.

2 Aktivera inställningsläget för displayvisning av extrakälla

Välj "MENU" > "Name Set".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

3 Aktivera inställningsläget för displayvisning av extrakälla

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Den aktuella displayvisningen för extrakälla visas.

4 Välj önskad visning för extraläget

Vrid på kontrollreglaget.

"AUX"/"DVD"/"PORTABLE"/"GAME"/"VIDEO"/"TV"

5 Lämna inställningsläget för displayvisning av extrakälla

Tryck på [FNC]-knappen.



- Vid avbrott i mer än 10 sekunder, registreras namnet vid den tiden och inställningsläget för displayvisning av extrakälla stängs.
- Displayvisning av en extrakälla kan bara väljas när apparatens extraingång eller extraingången på den separat sålda KCA-S220A används. "AUX EXT" visas som standard på KCA-S220A.
- AUX-källan är inledningsvis inställd på "OFF". Ställ in "Built in AUX" så som beskrivs i <Funktionsstyrning> (sidan 6) på "ON" innan du ställer in visningen.
:Välj "MENU" > "Built in AUX"

Användning av musikskiva/ljudfil

Funktion för ljudfil/inbyggd CD-källa

Musiksökning

Välja spåret som du vill lyssna till på enheten eller mediet som spelas upp.

1 Välj musiksöknings-läget

Tryck på [Q]-knappen.

"SEARCH" visas.

Visar namnet på aktuell ljudfil.

2 Söka efter spår

Ljudfil

Typ av användning	Användning
Rörelse mellan mappar/filer	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.
Välja mapp/fil	Tryck på kontrollreglaget eller tryck det åt höger.
Gå tillbaka till föregående mapp	Tryck kontrollreglaget åt vänster.
Gå tillbaka till rotmappen	Tryck kontrollreglaget åt vänster i minst 1 sekund.

"◀" eller "▶" bredvid mappnamnet anger att det finns en annan mapp före eller efter den mappen. Filnamnet visas med indikatorn "♪".

Inbyggd CD-källa

Typ av användning	Användning
Förflyttning mellan spår	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.
Välja spår	Tryck på kontrollreglaget.
Återgå till det första spåret	Tryck kontrollreglaget åt vänster i minst 1 sekund.

Avbryta musiksökningsläget

Tryck på [Q]-knappen.



- Musiksökning kan inte användas under slumppvis uppspelning.

Funktion hos iPod

Musiksökning för iPod

Sök efter spåret (på iPod-enheten) som du vill spela upp.

1 Välj musiksöknings-läget

Tryck på [Q]-knappen.

2 Söka efter spår

Typ av användning	Användning
Växla mellan alternativ	Vrid på kontrollreglaget.
Sökning med överhoppning *1	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.
Val av alternativ	Tryck på kontrollreglaget.
Återgå till föregående alternativ	Tryck kontrollreglaget uppåt.
Återgå till den översta menyn	Tryck kontrollreglaget uppåt i minst 1 sekund.
Sök på initial	Tryck kontrollreglaget nedåt. Se nästa avsnitt <Söka efter spår med initialer>.

Rullningslistan visas till höger på skärmen.

Avbryta musiksökningsläget

Tryck på [Q]-knappen.



- *1 Sökning med överhoppning: Antalet spår som ska hoppas över beror på det totala antalet spår i den valda listan. Ställ in antalet med "Skip Search" i <Funktionsstyrning> (sidan 6). Om du håller kontrollreglaget intryckt i 3 sekunder eller mer hoppar enheten över spår i steg om 10 % oavsett inställningen.
- Tecken i spårnamnet som inte kan visas utelämnas. Om det inte går att visa några tecken i spårnamnet, visas namnet för bländningspunkten och siffror.

Alternativ	Visning	Alternativ	Visning
Spellistor	"PLIST****"	Podcasts	"PDCT****"
Artister	"ART****"	Genrer	"GEN****"
Album	"ALB****"	Kompositörer	"COM****"
Spår	"PRGM****"		

Funktion hos iPod

Söka efter spår med initialer

Du kan välja ett alfabetiskt tecken i listan för bläddringspunkten (artist, album osv.) som är vald.

1 Välj musiksöknings-läget

Tryck på [Q]-knappen.

2 Starta alfabetisk sökning

Tryck kontrollreglaget nedåt.

“A B C ...” visas.

- Skärmvisningen ändras inte om det inte går att söka efter ett spår med ett alfabetiskt tecken i listan för den valda bläddringspunkten.

3 Välj den begynnelsebokstav du vill söka efter

Typ av användning	Användning
Flytta till nästa tecken.	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det åt höger eller vänster.
Flytta till nästa rad.	Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.

4 Ange den valda begynnelsebokstaven.

Tryck på kontrollreglaget.

Starta sökningen. Läget för musiksökning och det valda tecknet väljs igen när sökningen är klar.

Avbryta alfabetisk sökning

Tryck på [Q]-knappen.



- En alfabetisk sökning kan ta lång tid beroende på antalet spår på iPod-enheten eller i mappstrukturen.
- Enheten söker efter symboler när du anger "*" och efter siffror när du anger "1" i alfabetisk sökning.
- Om det första ordet i söksträngen är en artikel, t.ex. "a", "an" eller "the", bortser enheten från artikeln vid sökningen.

Funktion hos iPod

Slumpmässig avspelning av alla spår

Alla spår på iPod-enheten spelas upp slumpmässigt.

Gå in i läget för slumpmässig uppspelning av alla

Välj "ALL RANDOM".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).



- Det kan ta lång tid att aktivera funktionen för slumpmässig avspelning av alla spår beroende på antalet spår på iPod-enheten eller i mappstrukturen.

- Om du aktiverar funktionen för slumpmässig uppspelning av alla kommer bläddringsalternativet för iPod att ändras till "Songs". Bläddringsalternativet ändras inte även om funktionen för slumpmässig uppspelning av alla inaktiveras.

Funktion hos iPod

Styra en iPod i handläge

Gör att du kan styra en iPod med reglagen på iPod-enheten.

Aktivera handläget för iPod-styrning

Välj "iPod BY HAND"

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).



- iPod-enheten sätts på paus när handläget aktiveras under uppspelning.
- Du kan inte styra en iPod med den här enheten när handläget är aktiverat för iPod-styrning.
- Det här läget är inte kompatibelt med visning av musikinformation. "iPod by Hand Mode" visas på skärmen.
- iPod-enheter som uppfyller funktionen för iPod-styrning kan hanteras.

Endast med fjärrkontrollen

Direkt spårsökning

Söker efter musik genom att ange spårnummer.

1 Ange spårnumret

Tryck på sifferknapparna på fjärrkontrollen.

2 Sök efter musik

Tryck på [◀◀]- eller [▶▶]-knappen.

Avbryta direkt spårsökning

Tryck på [▶II]-knappen.



- Direkt musiksökning kan inte användas när du spelar upp på en iPod, när du spelar upp "Music Editor"-media, använder slumpmässig uppspelning eller skanningsavspelning.

Användning av musikskiva/ljudfil

Skivväxlare med fjärrkontroll

Direkt skivsökning

Söker efter skiva genom att ange skivnummer.

1 Ange skivnumret

Tryck på sifferknapparna på fjärrkontrollen.

2 Sök genom skivan

Tryck på [FM+]- eller [AM-]-knappen.

Avbryta direkt skivsökning

Tryck på [▶ II]-knappen.



- Direkt skivsökning kan inte användas när du spelar upp slumpmässigt eller med skanningsavspelning.
- Ange "0" när du vill välja skiva 10.

Grundläggande bruk av skivväxlaren (tillval)

Välja källa för CD-växlare

Tryck på [SRC]-knappen.

Välj "CD CHANGER" på skärmen.

Musiksökning

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

Skivsökning

Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.

Tuneranvändning

Automatisk minneslagring

Lagrar stationer med bra mottagning automatiskt i minnet.

1 Öppna läget för automatisk minneslagring

Välj "AUTO MEMORY".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna automatisk minneslagring

Välj "YES" genom att vrida på kontrollreglaget och sedan trycka på det.

Automatisk minneslagring inaktiveras när 6 stationer har lagrats i minnet.

Förinställt stationsminne

Lagra en station i minnet.

1 Välj frekvensen som ska lagras i minnet

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

2 Aktivera minnesläget

Tryck på [Q]-knappen.

3 Välj numret som ska lagras i minnet

Vrid på kontrollreglaget.

4 Ange numret som ska lagras i minnet

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 2 sekunder.

Avbryta minnesläget

Tryck på [Q]-knappen.

Snabbvalsinställning

Hämtar stationerna i minnet.

1 Välj läget för förinställd mottagning

Tryck på [Q]-knappen.

2 Välj en station i minnet

Vrid på kontrollreglaget.

3 Ta fram stationen

Tryck på kontrollreglaget.

Avbryta snabbvalsinställning

Tryck på [Q]-knappen.

Endast med fjärrkontrollen

Direktinställning av en frekvens

Frekvensinmatning för stationsinställning.

1 Välj läget för direktinställning av en frekvens

Tryck på [DIRECT]-knappen på fjärrkontrollen.

"- - - -" visas.

2 Ange frekvensen

Tryck på sifferknapparna på fjärrkontrollen.

Exempel:

Önskad frekvens	Tryck på knapp
92,1 MHz (FM)	[0], [9], [2], [1]
810 kHz (AM)	[0], [8], [1], [0]

Avbryta direktinställning av en frekvens

Tryck på [DIRECT]-knappen på fjärrkontrollen.



- Du kan ange FM-bandets frekvens i steg om minst 0,1 MHz.

Tuneranvändning

PTY (programtyp)

Välja programtyp och söka efter en station;

Programtyp	Visning	Programtyp	Visning
Tal	"Speech"	Annan musik	"Other M"
Musik	"Music"	Väder	"Weather"
Nyheter	"News"	Börsrapporter	"Finance"
Aktuella frågor	"Affairs"	Barnprogram	"Children"
Information	"Info"	Sociala angelägenheter	"Social"
Sport	"Sport"	Religiösa program	"Religion"
Utbildning	"Educate"	Telefonväktarprogram	"Phone In"
Drama	"Drama"	Reseprogram	"Travel"
Kultur	"Culture"	Fritid	"Leisure"
Vetenskap	"Science"	Jazz-musik	"Jazz"
Blandat	"Varied"	Country-musik	"Country"
Popmusik	"Pop M"	Nationalmusik	"Nation M"
Rockmusik	"Rock M"	Evergreens	"Oldies"
Lättyssnad musik	"Easy M"	Folkmusik	"Folk M"
Mjukt klassiskt	"Light M"	Dokumentärsklippningar	"Document"
Seriöst klassiskt	"Classics"		

- Tal och Musik omfattar de programtyper som anges nedan.

Musik: Svart teckenalternativ.

Tal: Vitt teckenalternativ.

1 Välj PTY-läget

Välj "PTY SEARCH".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj programtyp

Vrid på kontrollreglaget.

3 Söka efter en station med den valda programtypen

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

4 Lämna PTY-läget

Tryck på kontrollreglaget.



- Denna funktion kan inte användas under mottagning av trafikmeddelanden eller med AM-sändningar.
- "No PTY" visas om den valda programtypen inte kan hittas. Välj i så fall en annan programtyp.

Förinställd programtyp

Du kan lagra programtypen på en snabbvalsknapp och snabbt ta fram den.

Förinställning av programtyper

1 Välj programtypen du vill förinställa

Se <PTY (programtyp)> (sidan 18).

2 Öppna förinställningsläget för programtyp

Tryck på [Q]-knappen.

3 Välj numret som ska lagras i minnet

Vrid på kontrollreglaget.

4 Ange numret som ska lagras i minnet

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Ta fram en lagrad programtyp

1 Välj PTY-läget

Se <PTY (programtyp)> (sidan 18).

2 Öppna förinställningsläget för programtyp

Tryck på [Q]-knappen.

3 Välj önskad programtyp i minnet

Vrid på kontrollreglaget.

4 Välj programtypen

Tryck på kontrollreglaget.

Ändra språk för PTY-funktionen

Välj visningsspråk för programtyp enligt följande;

Språk	Visning	Språk	Visning
Engelska	"English"	Norska	"Norwegian"
Spanska	"Spanish"	Portugisiska	"Portuguese"
Franska	"French"	Svenska	"Swedish"
Holländska	"Dutch"	Tyska	"German"

1 Välj PTY-läget

Se <PTY (programtyp)> (sidan 18).

2 Välj läget för språkändring

Tryck på [FNC]-knappen.

3 Välj språket

Vrid på kontrollreglaget.

4 Lämna läget för språkändring

Tryck på [FNC]-knappen.

Användning av handsfreetelefoni

Innan arbete påbörjas

- För information om Bluetooth-mobiltelefon med handsfree-funktion, se <Om mobiltelefonen> (sidan 43).
- Du måste registrera din mobiltelefon innan du kan använda den med denna apparat. För mer information, se <Registrera Bluetooth-enhet> (sidan 35).
- Om du har registrerat två eller fler mobiltelefoner, måste du välja en av dem. För mer information, se <Välja Bluetooth-enhet som du vill ansluta> (sidan 36).
- För att använda telefonboken måste den hämtas till apparaten i förväg. För information, se <Hämta telefonboken> (sidan 36).
- "BT"-indikatorn tänds när en mobiltelefon ansluts till denna enhet.

Ta emot ett samtal

Svara på ett telefonsamtal

Tryck på [AUD]-knappen.



- Följande åtgärder kopplar ned linjen:
 - Sätta i en CD-skiva.
 - Ansluta en USB-enhet.
- Namnet på den som ringer visas om det redan har registrerats i telefonboken.

Avvisa ett inkommande samtal

Tryck på [SRC]-knappen eller tryck på [(📞)]-knappen i minst 1 sekund.

Under ett samtal

Koppla ifrån ett samtal

Tryck på [SRC]-knappen eller tryck på [(📞)]-knappen i minst 1 sekund.

Växla till privatläget

Tryck på kontrollreglaget.

Växlar mellan privat samtal ("PRIVATE") och handsfreesamtal varje gång knappen trycks in.



- Om du ändrar till läget för privat samtal kan, beroende på din typ av mobiltelefon, källan väljas som användes innan handsfree-anslutningen. Om detta händer kan inte källan ändras tillbaka till läget för handsfree-samtal genom att använda denna apparat. Använd mobiltelefonen för att återgå till läget för handsfree-samtal.

Justera röstvolymen under ett samtal

Vrid på [AUD]-reglaget.

Samtal väntar

Svara på ett nytt inkommande samtal och parkera det pågående samtalet

- 1 Tryck på [AUD]-knappen.
- 2 Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt. Välj "ANSWER" på displayen.
- 3 Tryck på [AUD]-knappen.

Svara på ett nytt inkommande samtal efter att ha avslutat det pågående samtalet

Tryck på [SRC]-knappen eller tryck på [(📞)]-knappen i minst 1 sekund.

Fortsätta det pågående samtalet

- 1 Tryck på [AUD]-knappen.
- 2 Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt. Välj "REJECT" på displayen.
- 3 Tryck på [AUD]-knappen.

Svara på det väntande samtalet efter att ha avslutat det pågående samtalet

Tryck på [SRC]-knappen eller tryck på [(📞)]-knappen i minst 1 sekund.

Växla mellan det pågående samtalet och det väntande samtalet

Tryck på [AUD]-knappen.

Ett tryck på detta reglage växlar till den som ringer.

Andra funktioner

Radera meddelandet om nedkoppling

KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY:

Tryck på [(📞)]-knappen.

KDC-W7544U/ KDC-W7644UY/ KDC-W7044U/
KDC-W7144UY:

Håll [(📞)]-knappen intryckt i minst 1 sekund.

"HF Disconnect" försvinner.

Användning av handsfreetelefoni

Ringa ett samtal

- Välj läge för uppringningsmetod**
KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY:
Tryck på [(☎)]-knappen.
KDC-W7544U/ KDC-W7644UY/ KDC-W7044U/
KDC-W7144UY:
Håll [(☎)]-knappen intryckt i minst 1 sekund.
- Välj en uppringningsmetod**
Tryck på kontrollreglaget.
"DIAL" » "INITIAL" » "PHONE BOOK" » "OUT-CALL" »
"IN-CALL" » "MISSED CALLS"
Metoder för användning i de ovanstående lägena
beskrivs nedan.
- Lämna läget för uppringningsmetod**
Tryck på [(☎)]-knappen.

Slå ett nummer

- Välj läge för uppringningsmetod**
KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY:
Tryck på [(☎)]-knappen.
KDC-W7544U/ KDC-W7644UY/ KDC-W7044U/
KDC-W7144UY:
Håll [(☎)]-knappen intryckt i minst 1 sekund.
- Välj läget för nummeruppringning**
Tryck på kontrollreglaget.
Välj "DIAL" på displayen.
- Slå ett telefonnummer**
Tryck på numret ([1] – [0]), #[FM]), *[AM]), eller
+([▶▶])-knappen på fjärrkontrollen.
- Ringa ett samtal**
Tryck på [DIRECT]-knappen på fjärrkontrollen.

För att radera det angivna telefonnumret siffra för siffra:

Tryck på [◀◀]-knappen på fjärrkontrollen.



- Du kan mata in högst 32 siffror.

Snabbuppringning (förinställd uppringning)

- Välj läge för uppringningsmetod**
KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY:
Tryck på [(☎)]-knappen.
KDC-W7544U/ KDC-W7644UY/ KDC-W7044U/
KDC-W7144UY:
Håll [(☎)]-knappen intryckt i minst 1 sekund.
- Tryck på kontrollreglaget.**
Välj "DIAL", "PHONE BOOK", "OUT-CALL", "IN-CALL" eller
"MISSED CALLS" på skärmen.
- Välj förinställningsläget**
Tryck på [Q]-knappen.
- Välj numret som du vill hämta från minnet**
Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt
eller nedåt.
- Tryck på kontrollreglaget.**
Telefonnumret visas.
- Lämna förinställningsläget**
Tryck på [Q]-knappen.
- Ringa ett samtal**
Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.



- Du måste registrera det förinställda numret. (sidan 22)

Ringa ett nummer i telefonboken

1 Välj läge för uppringningsmetod

KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY:

Tryck på -knappen.

KDC-W7544U/ KDC-W7644UY/ KDC-W7044U/

KDC-W7144UY:

Håll -knappen intryckt i minst 1 sekund.

2 Välj läget för telefonboken

Tryck på kontrollreglaget.

Välj "INITIAL" på skärmen och gå till steg 3.

Välj "PHONE BOOK" på skärmen och gå till steg 4.

3 Välj den begynnelsebokstav du vill söka efter

Typ av användning	Användning
Flytta till nästa tecken.	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det åt höger eller vänster.
Flytta till nästa rad.	Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.
Ange den valda begynnelsebokstaven.	Tryck på kontrollreglaget.

4 Välj namn

Typ av användning	Användning
Flytta till nästa telefonnummer.	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.
Flytta till nästa namn.	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

Växla mellan visningslägen

Tryck på [FNC]-knappen.

Enheten växlar mellan namn och telefonnummer varje gång knappen trycks in.

5 Ringa ett samtal

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.



- Under sökningen söker enheten efter tecken utan accenter som t.ex. "u" i stället för tecken med accenter som "ü".

Ringa ett nummer från samtalslistan

1 Välj läge för uppringningsmetod

Tryck på -knappen.

2 Välj läget för samtalslistan

Tryck på kontrollreglaget.

Välj "OUT-CALL" (utgående samtal), "IN-CALL" (inkommande samtal) eller "MISSED CALLS" (obesvarade samtal) på skärmen.

3 Välj ett namn eller telefonnummer

Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

Växla mellan visningslägen

Tryck på [FNC]-knappen.

Enheten växlar mellan namn och telefonnummer varje gång knappen trycks in.

4 Ringa ett samtal

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.



- Listorna för utgående, inkommande och missat samtal är listor på samtal som kommer från och tagits emot av denna apparat. Det är inte de samtal som sparats i mobiltelefonens minne.

Användning av handsfreetelefoni

Ringa ett samtal med röstuppringning

1 Välj röstigenkänningsläget

Välj "BT" > "Voice Recognize".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).
"Ready" visas.

2 Tryck på kontrollreglaget.

"PB Name?" visas.

När ett pip hörs, ska du säga namnet inom 2 sekunder.

3 "PN Type" visas.

När ett pip hörs, ska du säga kategorin inom 2 sekunder.

4 Ringa ett samtal

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

• Detta steg är samma som steg 3 i proceduren i <Ringa ett nummer i telefonboken>. Du kan ringa ett samtal eller välja en kategori.



- Ett meddelande visas om din röst inte känns igen. Du kan göra om röstinmatningen genom att trycka på kontrollreglaget. (sidan 52)
- Både namnet och kategorin kräver registrering av ett röstkommando. (sidan 38)
- Ljud matas inte ut under röstigenkänning.

Registrering till listan för förinställda nummer

1 Ange telefonnumret som du vill registrera

Ange telefonnumret med hänsyn till följande:
Slå ett nummer/ Ringa ett nummer från samtalslistan/ Ringa ett nummer i telefonboken

2 Aktivera minnesläget

Tryck på [Q]-knappen.

3 Välj numret som ska lagras i minnet

Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

4 Ange numret som ska lagras i minnet






Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Lämna minnesläget

Tryck på [Q]-knappen.

Visning av telefonnummertyp (kategori)

Kategorialternativen i telefonboken visas enligt följande:

Visning	Information
"GENERAL" / 	Allmänt
"HOME" / 	Hem
"OFFICE" / 	Kontor
"MOBILE" / 	Mobil
"OTHER" / 	Annat

Lyssna på ljud via Bluetooth

Innan arbete påbörjas

- Information om Bluetooth-spelare som kan anslutas finns i <Om Bluetooth-spelaren> (sidan 43).
- Du måste registrera din Bluetooth-spelaren innan du kan använda den med denna apparat. För mer information, se <Registrera Bluetooth-enhet> (sidan 35).
- Välj Bluetooth-spelaren som du vill ansluta. Mer information finns i <Välja Bluetooth-enhet som du vill ansluta> (sidan 36).

Grundläggande bruk

Välja Bluetooth-ljudkällan

Tryck på [SRC]-knappen.

Välj "BT Audio" på displayen.

Information hur du väljer källalternativ finns i <Knapp för ström/val av källa> i <Grundläggande bruk> (sidan 4).

Paus och uppspelning

Tryck på kontrollreglaget.

Spårsökning

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.



- Alla eller vissa av åtgärderna ovan kan inte utföras om Bluetooth-spelaren inte är redo för fjärrstyrning.
- Uppspelningen startas eller stoppas inte automatiskt när du växlar mellan Bluetooth-ljudkällor. Du måste starta eller stoppa uppspelningen manuellt.
- Vissa spelare kan inte fjärrstyras eller återanslutas när Bluetooth har kopplats bort. Anslut Bluetooth genom att använda huvudenheten på spelaren.

Andra funktioner

Aktivera stöldskyddskod



- Du kan ställa in stöldskyddskoden med ett valfritt fyrasiffrigt nummer.
- Stöldskyddskoden kan inte visas eller refereras. Anteckna stöldskyddskoden och förvara den på en säker plats.

1 Välj läget för stöldskyddskod

Välj "MENU" > "Security Set".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj läget för stöldskyddskod

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

När "Enter" visas, visas även "[-][-][-][-]".

3 Aktivera stöldskyddskod

Typ av användning	Användning
Välj siffrorna för koden	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.
Välj siffrorna för stöldskyddskoden	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

4 Bekräfta stöldskyddskoden

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 3 sekunder.

När "Re-Enter" visas, visas även "[-][-][-][-]".

5 Utför steg 3 till 4, och mata in stöldskyddskoden igen.

"Approved" visas.

Stöldskyddskoden aktiveras nu.



- Börja om från steg 3 om du angett fel kod i steg 3 till 4.

6 Lämna läget för stöldskyddskod

Tryck på [FNC]-knappen.

Ange stöldskyddskod

Stöldskyddskoden krävs när ljudenheten ska användas efter det att enheten kopplats bort från batteriet eller nollställningsknappen har tryckts in.

1 Sätt på strömmen.

2 Utför steg 3 till 4, och ange stöldskyddskoden.

"Approved" visas.

Du kan nu använda enheten.

Inaktivera stöldskyddskod

För att inaktivera stöldskyddskoden.

1 Välj läget för stöldskyddskod

Välj "MENU" > "Security Clear".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj läget för stöldskyddskod

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

När "Enter" visas, visas även "[-][-][-][-]".

3 Aktivera stöldskyddskod

Typ av användning	Användning
Välj siffrorna för koden	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.
Välj siffrorna för stöldskyddskoden	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

4 Håll kontrollreglaget intryckt i minst 3 sekunder.

"Clear" visas.

Stöldskyddskoden inaktiveras.

5 Lämna läget för stöldskyddskoden

Tryck på [FNC]-knappen.

Manuell klockjustering

1 Välj klockjusteringsläget

Välj "MENU" > "Clock Adjust".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Aktivera klockjusteringsläget

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Klockdisplayen börjar blinka.

3 Ställa klockan

Typ av användning	Användning
Välj alternativet (timmar eller minuter)	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.
Justera varje alternativ	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

4 Lämna klockjusteringsläget

Tryck på [FNC]-knappen.



- Du kan göra justeringen när "MENU" > "SYNC" i <Funktionsstyrning> (sidan 6) är inställt på "OFF".

Datuminställning

1 Välj datuminställningsläget

Välj "MENU" > "Date Adjust".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna datuminställningsläget

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Datumvisningen börjar blinka.

3 Justera datumet

Typ av användning	Användning
Välja alternativ (månad, dag eller år)	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.
Justera varje alternativ	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

4 Lämna datuminställningsläget

Tryck på [FNC]-knappen.

Välja datumformat

1 Välj datumformatsläget

Välj "MENU" > "Date Mode".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna datumformatsläget

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Datumet visas.

3 Justera datumet

Vrid på kontrollreglaget.

Välj bland 7 typer.

4 Lämna datumformatsläget

Tryck på [FNC]-knappen.

När en LX AMP ansluts

AMP-styrning

Du kan styra en LX AMP som är ansluten till enheten.

1 Välj läget för AMP-styrning

Välj "MENU" > "AMP Control".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna läget för AMP-styrning

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

3 Välj alternativet som ska justeras för AMP-styrning

Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.



- Mer information om alternativen för AMP-styrning finns i bruksanvisningen som medföljer LX AMP-enheten.

4 Justera alternativet för AMP-styrning

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

5 Lämna AMP-styrningsläget

Tryck på [FNC]-knappen.

Andra funktioner

Inställning av demonstrationsläget

Sätta på/stänga av demonstrationsläget.

1 Välj demonstrationsläget

Välj "MENU" > "DEMO Mode".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Aktivera demonstrationsläget

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 2 sekunder.

Håll knappen intryckt i minst 2 sekunder för att växla inställningen mellan "ON" och "OFF".

3 Stäng demonstrationsläget

Tryck på [FNC]-knappen.

Stöldförebyggande frontpanel

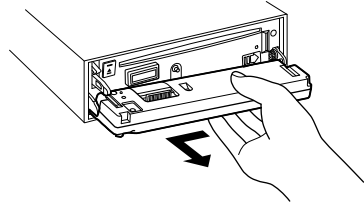
Du kan ta loss enhetens frontpanel och ta den med dig för att förebygga stöld.

Ta bort frontpanelen

1 Tryck på frigöringsknappen.

Fäll ned frontpanelen.

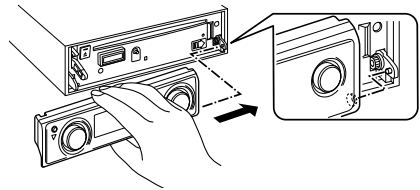
2 Dra frontpanelen åt vänster, dra ut den och ta bort.



- Frontpanelen är ett precisionsinstrument och kan skadas som resultat av stötar och slag.
- Lägg frontpanelen i frontpanelens ask när du har tagit loss den.
- Utsätt inte frontpanelen (eller frontpanelens ask) för direkt solljus, stark värme eller hög fuktighet. Undvik även mycket dammiga platser eller där det finns risk att vatten kan stänka på den.

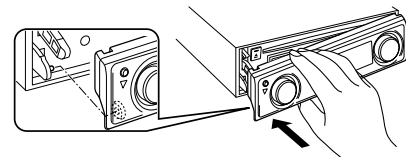
Sätta tillbaka frontpanelen

1 Rikta in axeln på enheten med fördjupningen på frontpanelen.



2 Tryck på frontpanelen tills den snäpps fast.

Frontpanelen spärras på plats så att du kan använda enheten.



Ljudjusteringar

Ljudkontroll

Du kan justera följande ljudkontrollpunkter;

Alternativ som kan justeras	Visning	Justeringsomfång
Bakre volym	"REAR VOLUME"	0 — 35
Subwoofernivå	"SUBWOOFER LEVEL"	-15 — +15
Balans	"BALANCE"	Vänster 15 — Höger 15
Fader	"FADER"	Bak 15 — Fram 15

Lämna ljudstyrningsläget (volymkontrollläget)

1 Aktivera ljudinställningsläget

Tryck på [AUD]-reglaget.

2 Välj ljudalternativet du vill justera

Tryck på [AUD]-reglaget.

3 Justera ljudalternativet

Vrid på [AUD]-reglaget.

4 Lämna ljudinställningsläget

Tryck på valfri knapp.

Tryck på någon annan knapp än [AUD]-reglaget och [▲]-knappen.

Ljudinställning

Du kan ställa in ljudsystemet på följande vis;

Alternativ som kan justeras	Visning	Justeringsomfång
Ljudstyrkekompensation	"VOL-OFFSET"	-8 — ±0 (AUX: -8 — +8)
Dubbelzonsystem	"2 ZONE"	Av/på



- Ljudstyrkekompensation: Ljudstyrkenivån för respektive källa kan justeras för att anpassas till en grundljudstyrka för systemet.
- Dubbelzonsystem
Huvudkällan och underkällan (extraingången) sänder ut signalerna för främre och bakre kanaler separat.
 - Ställ in kanalen på den underordnade källan med "Zone2" i <Funktionsstyrning> (sidan 6).
 - Huvudkällan väljs med [SRC]-knappen.
 - Justera volymen på den främre kanalen med [AUD]-reglaget.
 - Justera volymen på den bakre kanalen med <Ljudkontroll> (sidan 27) eller [▲]/[▼]-knappen på fjärrkontrollen (sidan 40).
 - Ljudinställningarna påverkar inte underkällan.

1 Välj källan du vill justera

Tryck på [SRC]-knappen.

2 Välj ljudinställningsläget

Håll [AUD]-reglaget intryckt i minst 1 sekund.

3 Välj ljudinställningsalternativet du vill justera

Tryck på [AUD]-reglaget.

4 Justera ljudinställningsalternativet

Vrid på [AUD]-reglaget.

5 Lämna ljudinställningsläget

Håll [AUD]-reglaget intryckt i minst 1 sekund.

Ljudinställning

Val av kupé

Du kan kompensera för fördröjningen innan ljudet hörs genom att välja miljö bland följande biltyper;

Biltyp	Visning
Ingen kompensering.	"OFF"
Kompakt bil	"Compact"
Sedan	"Sedan"
Kombivagn	"Wagon"
Minibuss	"Minivan"
SUV	"SUV"
Passagerarbuss	"Passenger Van"

1 Välj läget för val av kupé

Välj "SOUND" > "Setup" > "Cabin".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj biltyp

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat alternativ visas.

Lämna läget för val av kupé.



- Du kan kompensera för avstånden mer detaljerat genom att använda <DTA>-funktionen (sidan 29).

Högtalarinställning

Högtalarens X'Over ställs automatiskt in när positionen och storleken på varje högtalare anges i följande alternativ;

Post	Justeringsomfång
Främre högtalarstorlek	"0.E.M.", "10cm", "13cm", "16cm", "17cm", "18cm", "4x6", "5x7", "6x8", "6x9", "7x10"
Främre högtalarplats	"Door", "On Dash", "Under Dash"
Tweeterstorlek	"None", "Use"
Bakre högtalarstorlek	"None", "0.E.M.", "10cm", "13cm", "16cm", "17cm", "18cm", "4x6", "5x7", "6x8", "6x9", "7x10"
Bakre högtalarplats	"Door", "Rear Deck" "Minivan", "Passenger Van": "2nd Row", "3rd Row"
Subwooferstorlek	"None", "16cm", "20cm", "25cm", "30cm", "38cm Over"

1 Öppna läget för högtalarinställning

Välj "SOUND" > "Setup" > "Speaker".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj vilken högtalare du vill ställa in

Ställer in högtalare	Visning
Främre högtalare	"FRONT"
Bakre högtalare	"REAR"
Subwoofer	"SUB W"

Vrid på kontrollreglaget.

3 Välj det alternativ du vill ställa in

Post	Inställning översikt
"FRONT"	>"SIZE" Främre högtalarstorlek
	>"LOCATION" Främre högtalarplats
	>"TWEETER" Välj tweeter
"REAR"	>"SIZE" Bakre högtalarstorlek
	>"LOCATION" Bakre högtalarplats
"SUB W"	>"SIZE" Subwooferstorlek

Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.

4 Ställ in värdet

Vrid på kontrollreglaget.

5 Avsluta högtalarinställningarna genom att upprepa stegen 2 till 4.

6 Lämna läget för högtalarinställning

Tryck på [FNC]-knappen.

Inställning av DTA (Digital Time Alignment)

Finjustera kompensationen för högtalarnas position som ställts in i <Val av kupé> (sidan 28).

1 Välj läget för inställning av DTA Välj "SOUND" > "Setup" > "DTA".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj vilken högtalare du vill ställa in

Ställer in högtalare	Visning
Främre högtalare	"Front"
Bakre högtalare	"Rear"
Subwoofer	"SW"

Vrid på kontrollreglaget.

3 Ställ in kompensationsvärdet för den valda högtalarpositionen

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat värde visas.

Justera mellan 0 och 440 cm.

Mer information om att ställa in kompensationsvärde finns i "DTA" i <Menyordlista> (sidan 44).

Lämna läget för DTA-inställning.

Inställning av X'Over

Finjustera följande inställningsvärden som motsvarar X'Over-värdena som angetts i avsnittet <Högtalarinställning> (sidan 28);

Alternativ som kan justeras	Visning	Justeringsomfång
Främre högpassfilter, bakre högpassfilter	"FC"	Genom, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120, 150, 180, 220, 250 (Hz)
Branthet för främre högpass, branthet för bakre högpass, subwooferbranthet	"SLOPE"	-6, -12, -18, -24 dB/Oct
Subwoofer lågpassfilter	"FC"	30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120, 150, 180, 220, 250, Genom (Hz)
Subwooferfas	"PHASE"	Bakåt (180°)/ Normal (0°)

1 Välj läget för inställning av X-Over Välj "SOUND" > "Setup" > "X'Over".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj vilken högtalare du vill ställa in

Ställer in högtalare	Visning
Främre högtalare	"Front"
Bakre högtalare	"Rear"
Subwoofer	"Subwoofer"

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat alternativ visas.

3 Välj det alternativ du vill ställa in

Post	Inställning	översikt
"Front"	>"FC"	Främre högpassfilter
	>"SLOPE"	Branthet för främre högpassfilter
"Rear"	>"FC"	Bakre högpassfilter
	>"SLOPE"	Branthet för bakre högpassfilter
"Subwoofer"	>"FC"	Subwoofer lågpassfilter
	>"SLOPE"	Branthet för subwoofer
	>"PHASE"	Subwooferfas

Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.

4 Ställ in X-Over-värdet Vrid på kontrollreglaget.

5 Avsluta X'Over-inställningen genom att upprepa stegen 2 till 4.

6 Lämna läget för X'Over-inställning Tryck på [FNC]-knappen.

Ljudinställning

Välj förinställd equalizer-kurva

Du kan välja följande equalizer-kurvor;

Equalizer-kurva	Visning
Naturlig	"Natural"
Användare*	"User"
Rock	"Rock"
Pop	"Pops"
Lättyssnat	"Easy"
40 i topp	"Top 40"
Jazz	"Jazz"
Spel	"Game"
iPod (endast när iPod-källan används)	"iPod"

* Equalizer-kurvan som angetts i avsnittet <Manuell equalizer-styrning> hämtas.

1 Aktivera förinställningsläget för equalizer

Välj "SOUND" > "Control" > "EQ" > "Preset Equalizer".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj equalizer-kurva

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat alternativ visas.

Du kan välja mellan 22 equalizer-kurvor för iPod när "iPod" är valt.

Lämna förinställningsläget för equalizer

Välj equalizer-kurva för iPod

1. Välj läget för iPod equalizer

Tryck på kontrollknappen.

2. Välj equalizer-kurva för iPod

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat alternativ visas.

Lämna förinställningsläget för equalizer.



- Du kan välja alternativ för varje källa.

Manuell equalizer-styrning

Du kan justera följande equalizer-alternativ;

Alternativ som kan justeras	Visning	Justeringsomfång
Band 1	"BAND1"	62,5 Hz
Band 2	"BAND2"	250 Hz
Band 3	"BAND3"	1 kHz
Band 4	"BAND4"	4 kHz
Band 5	"BAND5"	16 kHz
Bandnivå	"GAIN"	-9 +9 dB
Baseffekt*	"EFFECT"	"ON"/"OFF"

*Kan bara väljas för "BAND1".

1 Öppna läget för manuell equalizer-styrning

Välj "SOUND" > "Control" > "EQ" > "Manual Equalizer".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj det band du vill ställa in

Vrid på kontrollreglaget.

3 Välj det alternativ du vill ställa in

Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.

Flytta markören ">" till önskat alternativ.

4 Ställ in värdet

Vrid på kontrollreglaget.

5 Avsluta equalizer-kurvan genom att upprepa stegen 2 till 4.

Flytta markören ">" till "band#" om du vill byta band.

6 Lämna läget för manuell equalizer-styrning

Tryck på [FNC]-knappen.



- Manuell equalizer-styrning är inaktiverat när "iPod" är valt i avsnittet <Välj förinställd equalizer-kurva> (sidan 30).
- Du kan välja alternativ för varje källa.

Val av förinställd position

Välj en av följande positioner, beroende på lyssningspositionen, så att ljudbildens normala position kan kompenseras enligt den valda positionen;

Kompenserings-säte	Justeringsomfång
Ingen kompensering.	"ALL"
Vänster framsäte	"Front-Left"
Höger framsäte	"Front-Right"
Båda framsätena	"FRONT"

1 Öppna förinställningsläget för position

Välj "SOUND" > "Control" > "Position" > "Preset Position".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj sätet du vill kompensera

Vrid på kontrollreglaget.

3 Lämna förinställningsläget för position

Tryck på [FNC]-knappen.

Manuell positionsinställning

Finjustera värdet som angetts för förinställd position för varje högtalare.

1 Öppna läget för manuell positionsinställning Välj "SOUND" > "Control" > "Position" > "Manual Position".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj vilken högtalare du vill ställa in

Post	Inställning översikt
"FRONT" / "L"	Främre vänster högtalare
"FRONT" / "R"	Främre höger högtalare
"REAR" / "L"	Bakre vänster högtalare
"REAR" / "R"	Bakre höger högtalare
"SUBWOOFER" / "L"	Subwoofer vänster
"SUBWOOFER" / "R"	Subwoofer höger
"INITIAL"	Initialiserar inställningsvärdena.

Tryck kontrollreglaget uppåt eller nedåt.

3 Ställ in värdet

Vrid på kontrollreglaget.

Justera mellan 0 och 170 cm.

Tryck på kontrollreglaget i minst 1 sekund när du vill aktivera "INITIAL".

4 Lämna läget för manuell positionsinställning

Tryck på [FNC]-knappen.

Ljudinställning

Förinställt ljudminne

Du kan registrera inställda värden med ljudkontrollen.

1 Inställning av ljudkontroll

Se följande förfaranden för inställning av ljudkontrollen.

- Val av kupé (sidan 28)
- Högtalarinställning (sidan 28)
- Inställning av DTA (Digital Time Alignment) (sidan 29)
- Inställning av X-Over (sidan 29)
- Manuell equalizer-styrning (sidan 30)
- Val av förinställd position (sidan 31)
- Manuell positionsinställning (sidan 31)

2 Öppna minnesläget för ljudförinställningar Välj "SOUND" > "Preset" > "Memory".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

3 Välj numret som ska lagras i minnet

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskad siffra visas.

4 Välj "YES" genom att vrida på kontrollreglaget och sedan trycka på det.

"Memory Completed" visas.

5 Lämna minnesläget för ljudförinställningar Tryck på [FNC]-knappen.



- Registrera 6 par av förinställda ljudminnen.
- Nummer "1": Om du trycker på nollställningsknappen, ändras värdena för alla källorna till de värden som har registrerats.
- Nummer "1" och "2":
Minnet kan inte raderas med nollställningsknappen.
- Funktionen kan inte registreras när iPod-equalizer är inställt i <Välj förinställd equalizer-kurva> (sidan 30).

Hämta förinställt ljud

Hämtar ljudinställningen som sparats med <Förinställt ljudminne> (sidan 32).

1 Välj den önskade källan

Tryck på [SRC]-knappen.

2 Öppna läget för hämtning av ljudförinställningar

Välj "SOUND" > "Preset" > "Recall".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

3 Välj numret som ska hämtas från minnet

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskad siffra visas.

4 Välj "YES" genom att vrida på kontrollreglaget och sedan trycka på det.

"Recall Completed" visas.

5 Lämna läget för hämtning av ljudförinställningar

Tryck på [FNC]-knappen.



- "User" i <Välj förinställd equalizer-kurva> (sidan 30) ändras till värdet som hämtades.
- Equalizer-kurvan ändras till värdet som hämtades av den valda källan.

Favoritreglage

Favoritminne

Registrera proceduren som används när du väljer favoritstation eller iPod spellistor/artister osv.

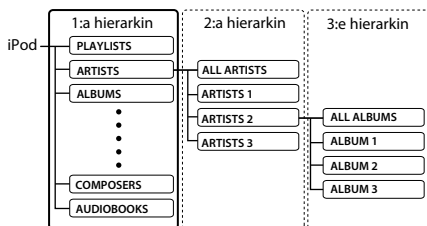
1 Visa ett favoritalternativ

Källa	Alternativ som kan registreras
TUNER	Förinställt minne
iPod	Listskärm för val av spellistor/artister/album osv.
Handsfreetelefon	Hämtning av telefonnummer.

"FAVI" visas när proceduren kan registreras.

iPod-inställning

Den önskade listan i den första hierarkin kan registreras.



2 Öppna favoritminnet

Håll [Q]-knappen intryckt i minst 1 sekund.

3 Välj numret som ska lagras i minnet

Vrid på kontrollreglaget.

4 Lagra favoriten i minnet

Tryck på kontrollreglaget.

Avbryta läget för favoritminnet

Tryck på [Q]-knappen.



- Om en procedur registreras på ett befintligt förinställningsnummer kommer den befintliga proceduren att skrivas över.
- Registrera 6 par av förinställda favoriter. Minnet kan inte raderas med nollställningsknappen.
- Samma minnesåtgärd kan användas för "MENU", "SETUP" och "SOUND" i avsnittet <Funktionsstyrning> (sidan 6). Vissa valda källor kan dock inte hämtas. Information om tillgängliga källor finns i kolumnen Tillstånd i avsnittet <Funktionsstyrning>.
- Om alternativen i den andra hierarkin eller lägre ändras, kommer listan i iPod-enheten att ändras genom att spår läggs till eller tas bort efter favoritregistreringen. Det innebär att listan som registrerats i enheten skiljer sig från listan på iPod-enheten. Favoritregistreringen bör utföras igen efter det att alternativen på iPod-enheten har redigerats.

Hämta favoriter

Hämta ett alternativ som registrerats som en favorit.

1 Öppna läget för hämtning av favoriter

Vrid på kontrollreglaget.

2 Välj numret som ska hämtas från favoritminnet

Vrid på kontrollreglaget.

3 Hämta favoriten

Tryck på kontrollreglaget.

Avbryta läget för hämtning av favoriter

Välj "Return" genom att vrida på kontrollreglaget och sedan trycka på det.



- Listskärmen för val av spellistor/artister/album osv. visas när iPod är valt som källa. Spår spelas inte upp automatiskt.

Radera förinställda favoriter i minnet

Ta bort ett alternativ som registrerats som en favorit.

1 Öppna raderingsläget för favoriter

Välj "MENU" > "Favorite Delete".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna läget för radering av favoriter i minnet

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

3 Välj numret som du vill radera

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskad siffra visas.

"Delete?" visas.

Välj "ALL" om du vill radera alla.

4 Välj "YES" genom att vrida på kontrollreglaget och sedan trycka på det.

"Completed" visas.

Lämna raderingsläget för favoriter.

Favoritreglage

Ange namn på favoriter

Ge ett namn åt förinställningen som registrerats som favorit.

1 Aktivera läget för hämtning av förinställningar
Vrid på kontrollreglaget.

2 Hämta förinställningsminnet som ska ändras
Vrid på kontrollreglaget.

3 Öppna läget för inställning av favoritnamn
Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.
Välj skärmen "FAVORITE NAME SET".

4 Mata in namnet

Typ av användning	Användning
Flytta markören till en teckenposition	Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.
Välj teckentyp*	Tryck på kontrollreglaget.
Välj tecken	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.

* Teckentypen växlar mellan de som visas i tabellen nedan varje gång du trycker på reglaget.

Teckentyp	
	Alfabetiska tecken, versaler
	Alfabetiska tecken, gemener
	Siffror och symboler

5 Lämna läget för inställning av favoritnamn
Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster för att välja "ENTER" och tryck sedan på kontrollreglaget.

Avbryta inställningen av favoritnamn
Tryck på [FNC]-knappen.

Inställning av Bluetooth

Registrera Bluetooth-enhet

Om du vill använda en Bluetooth-enhet (mobiltelefon) med enheten måste du registrera den (para ihop). Du kan registrera upp till fem Bluetooth-enheter till denna apparat.

När du registrerar från Bluetooth-enheter

1 Slå på styrenheten.

2 Starta registreringen av en enhet genom att använda Bluetooth-enheten

Registrera handsfree-enheten (para ihop) via Bluetooth-enheten. Välj "KENWOOD BT CD/R-2P2"/ "KENWOOD BT200" i listan över anslutna enheter.

3 Ange en PIN-kod

Mata in PIN-koden som registrerats enligt <Registrera PIN-kod> (sidan 36).

Kontrollera att registreringen är avslutad på Bluetooth-enheten.

4 Använd Bluetooth-enheten för att starta handsfree-anslutningen.

Vid registrering från denna apparat

1 Välj registreringsläget för Bluetooth-enheter Välj "MENU" > "Device Regist".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna registreringsläget för Bluetooth-enheter

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Söka efter Bluetooth-enheten.

"Finished" visas när sökningen är klar.

3 Välj Bluetooth-enheten

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskad Bluetooth-enhet visas.

4 Mata in PIN-koden

Typ av användning	Användning
Välj siffrorna.	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.
Flytta till nästa siffra.	Tryck kontrollreglaget åt höger.
Radera den sista siffran.	Tryck kontrollreglaget åt vänster.

5 Överföra PIN-koden

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Registreringen är klar när "Pairing Success" visas.

6 Återgå till enhetslistan

Tryck på kontrollreglaget.

7 Lämna registreringsläget för Bluetooth-enheter

Tryck på [FNC]-knappen.



- Med den här apparaten kan du ange upp till åtta siffror för en PIN-kod. Om en PIN-kod inte kan anges från denna apparat, kan den anges från Bluetooth-enheten.
- Om det finns 5 eller fler registrerade Bluetooth-enheter, kan du inte registrera en ny Bluetooth-enhet.
- Om felmeddelandet visas trots att PIN-koden är korrekt, försök med <Registrera en speciell Bluetooth-enhet> (sidan 35).

Registrera en speciell Bluetooth-enhet

Gör att du kan registrera en speciell enhet som inte kan registreras på vanligt sätt (ihopparring).

1 Välj registreringsläget för specialenheter

Välj "MENU" > "SPCL DVC Select".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna registreringsläget för specialenheter Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

En lista visas.

3 Välj enhetens namn

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat enhetsnamn visas.

Registreringen är klar när "Completed" visas.

4 Gå igenom rutinen i <Registrera Bluetooth-enhet> (sidan 35) och avsluta registreringen (ihopparring).

Avbryta registreringsläget för specialenheter

Håll [FNC]-knappen intryckt i minst 1 sekund.



- Välj "Other Phones" om enhetens namn inte visas i listan.

Inställning av Bluetooth

Registrera PIN-kod

Specificera PIN-koden som är nödvändig för att registrera denna apparat genom att använda Bluetooth-enheten.

1 Välj PIN-kodens redigeringsläge

Välj "MENU" > "PIN Code Edit".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj PIN-kodens redigeringsläge

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

PIN-kodens aktuella inställning visas.

3 Mata in PIN-koden

Typ av användning	Användning
Välj siffrorna.	Vrid på kontrollreglaget eller tryck det uppåt eller nedåt.
Flytta till nästa siffra.	Tryck kontrollreglaget åt höger.
Radera den sista siffran.	Tryck kontrollreglaget åt vänster.

4 Registrera en PIN-kod

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Registreringen är klar när "Completed" visas.

5 Lämna PIN-kodens redigeringsläge

Tryck på [FNC]-knappen.



- Som standard anges "0000".
- En PIN-kod kan specificeras med upp till åtta siffror.

Hämta telefonboken

Hämta telefonbokens uppgifter från mobiltelefonen till denna apparat, så att du kan använda telefonboken i denna apparat.

Hämta automatiskt

Om mobiltelefonen stöder en telefonboks synkroniseringsfunktion, hämtas telefonboken automatiskt efter Bluetooth-anslutning.



- Inställning på mobiltelefonen kan komma att behövas.
- Om inga telefonboksuppgifter hittas, kan det hända att din mobiltelefon inte stöder automatisk hämtning av uppgifter. Försök i så fall hämta dem manuellt.

Manuell hämtning från mobiltelefonen

1 Använd mobiltelefonen för att avsluta handsfree-anslutningen.

2 Använd mobiltelefonen för att sända telefonboksuppgifterna till denna apparat

Använd mobiltelefonen för att hämta telefonboksuppgifterna till denna apparat.

- Vid hämtning:
"Downloading" visas.
- När hämtningen är klar:
"Completed" visas.

3 Använd mobiltelefonen för att starta handsfree-anslutningen.

För att radera meddelandet om avslutad hämtning

Tryck på valfri knapp.



- Upp till 1000 telefonnummer kan registreras för varje registrerad mobiltelefon.
- Upp till 32 siffror kan registreras för varje telefonnummer, tillsammans med upp till 50* tecken som representerar ett namn.
(* 50: Antalet alfabetiska tecken. Färrer tecken kan anges beroende på typen av tecken.)
- Använd mobiltelefonen för att avbryta hämtningen av telefonboksuppgifter.

Välja Bluetooth-enhet som du vill ansluta

Om två eller fler Bluetooth-enheter redan har registrerats, måste du välja Bluetooth-enheten som du vill använda.

1 Välj läget för val av Bluetooth-enhet

Mobiltelefon

Välj "MENU" > "Phone Selection".

Spelare

Välj "MENU" > "Audio Selection".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj Bluetooth-enhetens väljarläge

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

"(namn)" visas.

3 Välj Bluetooth-enheten

Vrid på kontrollreglaget.

4 Ställa in Bluetooth-enheten

Tryck kontrollreglaget åt höger eller vänster.

"*(namn)" eller "-(namn)" visas.

"*": Den valda Bluetooth-enheten är upptagen.

"-": Den valda Bluetooth-enheten är i beredskapsläge.

" " (blank): Bluetooth-enheten väljs inte.

5 Lämna läget för val av Bluetooth-enhet

Tryck på [FNC]-knappen.



- Om en mobiltelefon redan har valts, ta bort den och välj en annan.
- Om du inte kan välja en enhet med spelaren ska du ansluta enheten till spelaren.

Radera en registrerad Bluetooth-enhet

Du kan radera en registrerad Bluetooth-enhet.

1 Välj raderingsläget för Bluetooth-enheter

Välj "MENU" > "Device Delete".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Ange Bluetooth-enhetens raderingsläge

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

"(namn)" visas.

3 Välj Bluetooth-enheten

Vrid på kontrollreglaget.

4 Radera den valda Bluetooth-enheten

Tryck på kontrollreglaget.

5 Välj "YES" genom att vrida på kontrollreglaget

och sedan trycka på det.

"Delete" visas.

6 Lämna raderingsläget för Bluetooth-enheter

Tryck på [FNC]-knappen.



- När en registrerad mobiltelefon raderas, raderas även dess telefonbok, samtalslista, SMS och röstkommandon.

Visa Firmware-version

Visar apparatens firmware-version.

1 Välj uppdateringsläget för Bluetooth Firmware

Välj "MENU" > "BT F/W Update".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj uppdateringsläget för Bluetooth Firmware

Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Firmware-versionen visas.

3 Lämna uppdateringsläget för Bluetooth-enhetens fasta programvara

Tryck på [FNC]-knappen.



- Information om hur du uppdaterar den fasta programvaran finns på vår webbplats.
<http://www.kenwood.com/bt/information/>

Inställning av Bluetooth

Lägga till ett röststyrningskommando

Lägg till ett röstkommando i telefonboken för röststyrning. Du kan registrera upp till 35 röstkommandon.

1 Välj redigeringsläget för telefonbokens namn Välj "BT" > "Voice Tag" > "PB Name Edit".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna redigeringsläget för telefonbokens namn

Tryck på kontrollreglaget.

3 Söka efter namnet som ska registreras

Välj namnet som ska registreras genom att läsa punkt 4 i <Ringa ett nummer i telefonboken> (sidan 21). Om ett röstkommando redan har registrerats för ett namn, visas "*" före namnet.

4 Välj ett läge

Vrid på kontrollreglaget.

Visning	Användning
"PB Name Regist"	Registrera ett röstkommando.
"PB Name Check**	Spela ett röstkommando.
"PB Name Delete**	Radera ett röstkommando.
"Return"	Återgå till steg 2.

* Visas endast när ett namn, för vilket ett röstkommando registrerats, väljs.

Välj "PB Name Regist" (registrera)

5 Registrera ett röstkommando (första)

Tryck på kontrollreglaget.

"Enter Voice 1" visas.

När ett pip hörs, ska du säga ett röstkommando inom 2 sekunder.

6 Bekräfta röstkommandot (andra)

Tryck på kontrollreglaget.

"Enter Voice 2" visas.

När ett pip hörs, ska du säga samma röstkommando som du sa i steg 5 inom 2 sekunder. "Completed" visas.

7 Avsluta registreringen

Tryck på kontrollreglaget.

Återgå till steg 2. Du kan kontinuerligt registrera ett nytt röstkommando.



• Ett meddelande visas om din röst inte känns igen. Du kan göra om röstinmatningen genom att trycka på kontrollreglaget. (sidan 52)

Välj "PB Name Check" (spela upp)

5 Tryck på kontrollreglaget.

Spela den registrerade rösten och återgå till steg 2.

Välj "PB Name Delete" (radera)

5 Radera ett röstkommando.

Tryck på kontrollreglaget.

6 Välj "YES" genom att vrida på kontrollreglaget och sedan trycka på det.

Lämna redigeringsläget för telefonbokens namn

Tryck på [FNC]-knappen.



• Inget ljud hörs under registrering av röstkommando.

Ställa in ett röstkommando för kategori

Lägg till ett röstkommando till telefonnummerkategorin (typ) för röststyrning.

1 Välj redigeringsläget för telefonnummertyp Välj "BT" > "Voice Tag" > "PN Type Edit".

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Öppna redigeringsläget för telefonnummertyp

Tryck på kontrollreglaget.

3 Välj kategorin (typ) som du vill ställa in

Vrid på kontrollreglaget och tryck på dess mitt när önskat kategorinamn visas.

"General"/"Home"/"Office"/"Mobile"/"Other"

4 Välj ett läge

Vrid på kontrollreglaget.

Visning	Användning
"PN Type Regist"	Registrera ett röstkommando.
"PN Type Check**	Spela ett röstkommando.
"PN Type Delete**	Radera ett röstkommando.
"Return"	Återgå till steg 2.

* Visas endast när ett namn, för vilket ett röstkommando registrerats, väljs.

5 Registrera kategorin (typ) genom att utföra stegen 5 till 7 i <Lägga till ett röststyrningskommando> (sidan 38).

6 Lämna redigeringsläget för telefonnummertyp

Tryck på [FNC]-knappen.



- Ställ in röstkommandot för alla de fem kategorierna. Om röstkommandot inte registreras för alla kategorierna, kan det hända att telefonboken inte kan hämtas av röstkommandot.

SMS

Ett SMS som tagits emot av mobiltelefonen visas på mottagaren.

Ett nyttillkommet meddelande visas.



- Bilföraren bör inte läsa SMS under körningen. Detta för att förhindra bilolyckor.

När ett nytt meddelande kommer

“SMS Received” visas.

Skärmen försvinner med valfri åtgärd.

Visar ett SMS

1 Välj läget för SMS Inkommande

Välj “BT” > “SMS” > “SMS Inbox”.

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj läget för SMS Inkommande

Tryck på kontrollreglaget.

En meddelandelista visas.

3 Välj ett meddelande

Vrid på kontrollreglaget.

Enheten växlar mellan telefonnummer eller namn och datumet då meddelandet togs emot varje gång du trycker kontrollreglaget åt höger eller vänster.

4 Visa texten

Tryck på kontrollreglaget.

Enheten rullar genom meddelandet när du vrider på kontrollreglaget.

Skärmen återgår till meddelandelistan om du trycker på kontrollreglaget igen.

5 Lämna läget för SMS Inkommande

Tryck på [FNC]-knappen.



- Det öppnade meddelandet visas i början av listan. Andra meddelanden visas i den ordning de tagits emot.
- Det går inte att visa ett SMS som kommit när mobiltelefonen inte är uppkopplad till Bluetooth. Hämta SMS.
- Det korta meddelandet kan inte visas under hämtning av SMS.

Hämta ett SMS

Hämta det SMS som mobiltelefonen tagit emot så att det kan läsas på denna apparat.

1 Välj SMS-hämtningsläget

Välj “BT” > “SMS” > “SMS Download”.

Angående hur du väljer funktionsstyrningsalternativ, se <Funktionsstyrning> (sidan 6).

2 Välj SMS-hämtningsläget

Tryck på kontrollreglaget.

En meddelandelista visas.

3 Starta hämtningen

Tryck på kontrollreglaget.

“SMS Downloading” visas.

“Completed” visas när hämtningen är klar.

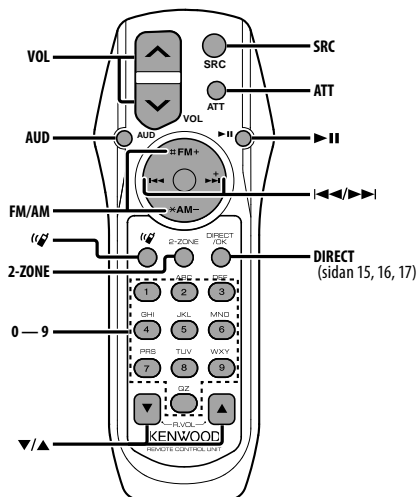
4 Lämna SMS-hämtningsläget

Tryck på [FNC]-knappen.



- Mobiltelefonen måste kunna överföra ett SMS med hjälp av Bluetooth. Inställning på mobiltelefonen kan komma att behövas. Om mobiltelefonen inte stöder SMS-funktionen, visas inte SMS-hämtningsalternativet i funktionsstyrningsläget.
- När ett SMS hämtas från mobiltelefonen, öppnas de öppnade meddelandena i mobiltelefonen.
- Det går att hämta upp till 75 lästa respektive olästa SMS.

Grundbruk av fjärrkontrollen



I tunerläget

Välj band **[FM]/[AM]**

Välj station **[◀◀]/[▶▶]**

Hämta förinställda stationer **[1] — [6]**

Med CD/USB-källa

Välj musik **[◀◀]/[▶▶]**

Välj mapp/skiva **[FM]/[AM]**

Paus/spela upp **[▶▶]**

Allmän kontroll

Volymreglage **[VOL]**

Välj källa **[SRC]**

Sänk volymen **[ATT]**

Volymen återgår till den föregående nivån när du trycker på knappen igen.

I ljudkontrollen

Välj ljudalternativ **[AUD]**

Justera ljudalternativ **[VOL]**



- Se <Ljudkontroll> (sidan 27) för driftmetod, såsom förfarandena för ljudkontroll och andra operationer.

Dual Zone-kontroll

Dubbelt zonsystem på och av **[2-ZONE]**

Volymkontroll för bakre kanal **[▲]/[▼]**

Styrning av handsfreetelefon

Ringa ett samtal

Gå in i läget för val av uppringningsmetod [(r)]

Välj en uppringningsmetod [▶II]

Inmatning vid nummeruppringning

Typ av användning	Användning
Mata in en siffra.	[0] — [9]-knappar
Mata in "+".	[▶▶]-knapp
Mata in "#".	[FM]-knapp
Mata in "*".	[AM]-knapp
Radera det angivna telefonnumret.	[◀◀]-knapp

Ring ett samtal [DIRECT]

Ta emot ett samtal

Besvara ett samtal [(r)]

Växla mellan privat konversationsläge och handsfree-läge [▶II]

Samtal väntar

Svara på ett nytt inkommande samtal och parkera det pågående samtalet [(r)]

Svara på ett nytt inkommande samtal efter att ha avslutat det pågående samtalet [SRC]

Återgå till det aktuella samtalet [1]

Under ett samtal

Avsluta ett samtal [SRC]

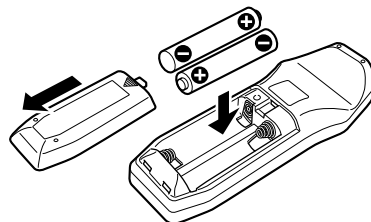
Justera röstvolymen [VOL]

Sätta i och byta batteri

Använd två "AA"/"R6"-batterier.

Tryck neråt på locket och skjut av det som bilden visar.

Sätt i batterierna så att polerna + och - vänder rätt, enligt illustrationen i batterifacket.



⚠ FÖRSIKTIGT

- Lämna inte batteriet i närheten av en eld eller i direkt solljus. Det kan leda till brand, explosion eller att överdriven värme alstras.
- Placera inte fjärrkontrollen på platser som kan bli mycket varma, t.ex. ovanpå instrumentbrädan.

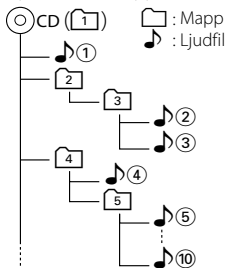
Om ljudfiler

- **Spelbara ljudfiler**
AAC-LC (.m4a), MP3 (.mp3), WMA (.wma)
- **Spelbara skivmedier**
CD-R/RW/ROM
- **Spelbara filformat för skivor**
ISO 9660 Level 1/2, Joliet, Romeo, Långa filnamn.
- **Spelbara USB-enheter**
USB-masslagringsklass
- **Filsystem för spelbara USB-enheter**
FAT16, FAT32

Trots att ljudfiler kompileras med standarderna som anges ovan, kanske det inte går att spela upp alla ljudfiler beroende på mediets eller enhetens typ eller tillstånd.

• Uppspelningsordning för ljudfiler

I exemplet över ett mapp-/filträd som visas nedan, spelas filerna upp i ordningen från ① till ⑩.



En handbok om ljudfiler finns på vår webbplats, www.kenwood.com/audiofile/. Handboken innehåller detaljerad information och anmärkningar som inte finns i den här handboken. Se till att du även läser handboken på vår webbplats.



- I den här bruksanvisningen används ordet "USB-enhet" för flashminnen och digitala spelare med USB-portar.

iPod/iPhone som kan anslutas till den här enheten

Made for

- iPod nano (1st generation) • iPod nano (2nd generation)
- iPod nano (3rd generation) • iPod nano (4th generation)
- iPod with video • iPod classic
- iPod touch (1st generation) • iPod touch (2nd generation)

Works with

- iPhone
- iPhone 3G



iPhone
4GB 8GB 16GB



iPhone 3G
8GB 16GB

- Uppdatera iPod/iPhone-programmet till den senaste versionen.

- Ordet "iPod" i den här bruksanvisningen betyder en iPod eller iPhone ansluten med en iPod-kabel* (tillval).

* Stöds ej på KCA-iP500.

Information om iPod- och iPod-kablar som kan anslutas finns på webbplatsen.

www.kenwood.com/ipod/kca_ip/



- Om du börjar avspelningsordningen efter det att en iPod anslutits, kommer spårerna som iPod-enheten har spelat att spelas först. I sådana fall visas "RESUMING" utan att ett mappnamn osv. visas. Rätt titel osv. visas om du ändrar bläddringsalternativet.
- Du kan inte använda iPod-enheten om "KENWOOD" eller "✓" visas på iPod-enheten.

Om USB-enheter

- USB-enheter som är anslutna till enheten kan laddas förutsatt att ström matas till enheten.
- Placera USB-enheten på en plats där den inte inverkar på bilkörningen.
- Du kan inte ansluta en USB-enhet via en USB-hubb eller multikortläsare.
- Du bör säkerhetskopiera de ljudfiler du spelar via denna enhet. Det finns risk att filerna raderas beroende på det sätt USB-enheten används. Vi avsäger oss allt ansvar för skador och förlust av lagrade data.
- Ingen USB-enhet medföljer denna apparat. USB-enheter måste köpas separat.
- Vid anslutning av USB-enheten rekommenderas användning av CA-U1EX (tillval). Normal avspelningsordning kan inte garanteras om en annan kabel än den USB-kompatibla kabeln används. Anslutning av en kabel med en längd på mer än 5 m kan resultera i onormal avspelningsordning.

Använda KCA-BT200 (tillval)

För användning se modell B-2 i bruksanvisningen för KCA-BT200 och tabellen nedan.

Anmärkning använd i bruksanvisningen för KCA-BT200	Användning
► -knapp	Kontrollreglage
Tryck på [AUTO]/[TI]-knappen.	Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

Använda KCA-BT100 (tillval)

Följande metoder för användning av en funktion på enheten kan skilja sig från de anvisningar som anges i bruksanvisningen. Se därför följande tilläggsanvisningar.

<Ringa upp med funktionen för snabbuppringning>

1. Tryck på kontrollreglaget. Välj en annan skärm än "INITIAL".
2. Tryck på [Q]-knappen.
3. Välj numret som du vill hämta genom att vrida på kontrollreglaget.
4. Tryck på kontrollreglaget.

<Registrera i listan över förinställda nummer>

1. Användningen är densamma. Se handboken för KCA-BT100.
2. Tryck på [Q]-knappen.
3. Välj numret som du vill lagra i minnet genom att vrida på kontrollreglaget.
4. Håll kontrollreglaget intryckt i minst 1 sekund.

<Radera en registrerad mobiltelefon>

Se <Radera en registrerad Bluetooth-enhet> i den här bruksanvisningen.

<Menysystem>

Angående hur du använder menyn, se <Funktionsstyrning> i denna bruksanvisning.

Om displayen

Mobiltelefonstatus visas i enhetens statusdisplay. Dessutom skiljer sig vissa skärmar från beskrivningen i KCA-BT100:s bruksanvisning.

Skärmar i KCA-BT100:s bruksanvisning	Faktiska skärmar hos denna enhet
"DISCONNECT"	"HF Disconnect"
"CONNECT"	"HF Connect"
"PHN-DEL"	"Device Delete"
"P-STATUS"	"Phone Status"

Om mobiltelefonen

Denna enhet överensstämmer med följande Bluetooth-specifikationer:

Version	Bluetooth-standard ver. 1.2
Profil	HFP (Hands Free Profile) OPP (Object Push Profile) PBAP (Phonebook Access Profile) SYNC (Synchronization Profile)

Kompatibla mobiltelefoner visas på följande URL:

<http://www.kenwood.com/bt/information/>



- Apparaterna som stöder Bluetooth-funktionen har verifierats för överensstämmelse med Bluetooth Standard enligt den fastställda rutinen i Bluetooth SIG. Det kan emellertid vara omöjligt för sådana apparater att kommunicera med din mobiltelefon beroende på vilken typ den är.
- HFP är en profil som används för att ringa handsfree-samtal.
- OPP är en profil som används för att överföra data, som t.ex. en telefonbok mellan enheter.

Om Bluetooth-spelaren

Denna enhet överensstämmer med följande Bluetooth-specifikationer:

Version	Bluetooth-standard ver. 1.2
Profil	A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile)



- A2DP är en profil som är utformad att överföra musik från en spelare.
- AVRCP är en profil som är utformad att styra uppspelning och val av spår med en spelare.

Om programmet KENWOOD "Music Editor"

- "Music Editor" finns på CD-skivan som medföljer enheten.
- Mer information om hur du använder "Music Editor" finns i bruksanvisningen på installations-CD:n och i hjälpen i "Music Editor".
- Enheten kan spela upp på USB-enheter som skapats i "Music Editor".
- Information om uppgraderingen för "Music Editor" finns på vår webbplats, www.kenwood.com/cs/ce/.

Bilaga

Menyordlista

• AF (Alternative Frequency - alternativ frekvens)

Om mottagningen försämrats kan radion automatiskt växla till en annan radiofrekvens som sänder samma program i RDS-nätverket, fast med starkare signal.

• AMP

Att välja "OFF" stänger av den inbyggda förstärkaren. Att stänga av den inbyggda förstärkaren förbättrar ljudkvaliteten från förutgången.

• Auto Answer (Ställer in tidsintervall för autosvar)

Denna funktion besvarar automatiskt ett samtal efter ett förinställt tidsintervall för autosvar.

"OFF": Besvarar inte samtalet automatiskt.

"0": Besvarar omedelbart samtalet automatiskt.

"1s" – "99s": Besvarar telefonsamtalet automatiskt efter ett tidsintervall på 1 – 99 sekunder.



- Om den inställda tiden i mobiltelefonen är kortare än den i apparaten, används den tidigare tiden.
- Denna funktion fungerar inte för väntande samtal.

• Call Beep (Ställer in ett pip vid inkommande samtal)

Du kan ställa in så att ett pip hörs från högtalaren när ett samtal kommer.

"ON": Bekräftelsetoner (pip) hörs.

"OFF": Pipet avbryts.

• CD Read

Ställer in metod för avläsning av CD.

När en CD med ett visst format inte kan spelas, ska denna funktion ställas in till "2" för att tvinga fram avspelning. Observera att vissa musik-CD-skivor kanske inte kan spelas ens när "2" är inställt. Dessutom kan ljudfiler inte spelas med inställningen "2". Låt inställningen vanligtvis vara "1".

1 : Skiljer automatiskt mellan ljudfilsskivan och musik-CD-skivan vid avspelning.

2 : Tvingar fram avspelning som musik-CD.

• Display

Om denna enhet inte används i minst 5 sekunder med "OFF" vald, stängs displayen av. I inställningsläget kommer displayen inte att stängas av även om det går 5 sekunder.

• DISP DIM (Dimmer för skärmbelysning)

Minskar skärmens ljusstyrka.

AUTO: Sänker belysningen enligt bilens strålkastarströmbrytare.

MNAL1: Sänker belysningen kontinuerligt.

MNAL2: Sänker belysningen mer än MNA1.

OFF: Belysningen sänks inte.

• DISP N/P

Ändrar panelvisningen mellan positivt och negativt läge. Du kan även kasta om den beroende på innerbelysningen.

POS1 : Visar texten i positivt läge.

POS2 : Texten visas i positivt läge när innerbelysningen är avstängd. Texten visas i negativt läge när innerbelysningen är på.

NEGA1 : Visar texten i negativt läge.

NEGA2 : Texten visas i negativt läge när innerbelysningen är avstängd. Texten visas i positivt läge när innerbelysningen är på.

• DTA (Digital Time Alignment)

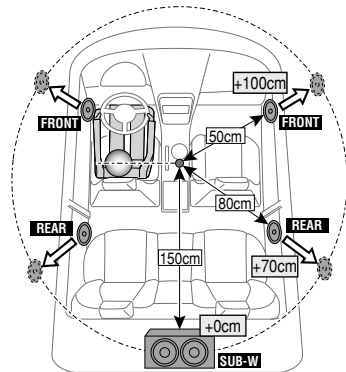
Finjustera fördröjningen av högtalarens ljud som specificerats i <Val av kupé> (sidan 28) för att få en lämpligare ljudbild för ditt fordon.

Inställningarna för fördröjningen identifieras och kompenseras genom att ställa in avståndet till mitten av fordonets interiör från varje högtalare.

1 Ställ in främre och bakre positioner och referenspunktens höjd mot positionen av öronen på personen som sitter i framsätet och ställ in höger och vänster positioner mot fordonets mitt.

2 Mät avståndet mellan referenspunkten och högtalarna.

3 Beräkna avståndsskillnaden i överensstämmelse med högtalaren som är längst bort.



- **BT DVC Status (Visar Bluetooth-enhetens status)**

Du kan visa anslutningsstatus, signalstyrka och batterinivå.

: Mobiltelefonens batterinivå.
Fulladdad → → → → Nästan urladdad

: Mobiltelefonens signalstyrka.
Maximum → → → Minimum



- Ikonerna visas inte om information inte kan erhållas från mobiltelefonen.
- Eftersom antalet steg i styrenheten skiljer sig från mobiltelefonens, kan status som visas på styrenheten misstänka med den status som visas på mobiltelefonen.

- **HIGHWAY-SOUND**

Ökar volymen för svaga ljud som kan försvinna på grund av trafikbuller och gör att ljudet hörs bättre. Förstärker även basljud som kan försvinna på grund av trafikbuller och gör basljudet mer dynamiskt.

- **Illumi DIM (Dimmer för knappbelysning)**

Minskar knappbelysningens ljusstyrka.
AUTO: Sänker belysningen enligt bilens strålkastarströmbrytare.

MNAL1: Sänker belysningen kontinuerligt.
MNAL2: Sänker belysningen mer än MNA1.

OFF: Belysningen sänks inte.

- **News (Nyhetsmeddelande med timeout-inställning)**

Tar automatiskt emot nyhetsmeddelandet när det påbörjas. Ställ in tiden under vilken avbrott ska inaktiveras efter att ett nytt nyhetsmeddelande påbörjas.

Ändring av "NEWS 00M" till "NEWS 90M" aktiverar denna funktion.

Om ett nyhetsmeddelande startar när funktionen är PÅ, visas "TRAFFIC" och nyheterna tas emot. Om "20M" har ställts in, kommer ingen mottagning av nytt nyhetsmeddelande att påbörjas under 20 minuter.

Ljudstyrkenivån på nyhetsmeddelanden är samma som angetts för trafikinformation.

- **Mic Gain**

Justerar den inbyggda mikrofonens känslighet för telefonsamtal. Justerar rösten på den uppringande personen. Röstvolymen ökar när inställningen är "+".

- **NR Level**

Minskar ljud från omgivningen utan att volymen för den inbyggda mikrofonen ändras. Justerar rösten på den uppringande om den inte hörs tydligt. Ljuddämpningen ökar när inställningen är "+".

- **Power OFF (Power OFF Timer)**

Inställning för timerstyrd avstängning om beredskapsläget är inkopplat under längre tid. Tack vare denna inställning kan du spara på bilbatteriet.

---: Timeravstängningsfunktionen är av (OFF).

20min: Strömmen stängs av efter 20 minuter. (Fabriksinställning)

40min: Strömmen stängs av efter 40 minuter.

60min: Strömmen stängs av efter 60 minuter.

- **Russian (Rysk språkinställning)**

När denna är på, visas följande teckensträngar på ryska:

Mappnamn/filnamn/sångtitel/artistnamn/
albumnamn/ KCA-BT200/BT100 (valfritt tillval)

- **Seek Mode (välj inställningsläge)**

Välj ett avstämningläge för radion.

Stationsinställningsläge	Visning	Användning
Automatisk stationsinställning	"Auto1"	Automatisk sökning efter en station.
Snabbvalsavsökning	"Auto2"	Stationerna som lagrats i snabbvalsminnet söks av i ordning.
Manuell stationsinställning	"Manual"	Normal, manuell inställning av stationer.

- **SP Select (Inställning av rösthögtalare)**

Du kan specificera rösthögtalarna.

"FRONT": Rösten hörs från främre vänster och främre höger högtalare.

"F-R": Rösten hörs från främre höger högtalare.

"F-L": Rösten hörs från främre vänster högtalare.



- Välj den högtalare som sitter längst bort från mikrofonen för att förhindra tjut eller ekoeffekt.

- **SRC Select**

Ställer in läget för val av källa.

1 : Visar ikonerna för källorna du valt.

2 : Gör att du kan välja källor efter varandra.

- **Supreme+ (Supreme Plus)**

En teknik som extrapolerar och kompletterar högfrekvensområdet som tas bort vid kodning med hjälp av en särskild algoritm.

Bas och röster som tas bort vid kodningen kompletteras så att ljudet återges normalt.

Kompletteringen optimeras med komprimeringsformat (AAC, MP3 eller WMA) och behandlas enligt bithastigheten.

Effekten är försombar med musik som kodas vid hög bithastighet, varierad bithastighet eller har minimalt, högt frekvensomfång.

Även bas och röster på musik-CD och iPod kompletteras.

Bilaga

• SWPRE (växlar förutgång)

Växlar förutgången mellan den bakre utgången ("REAR") och subwoofer-utgången ("SUB-W").

• Zone2 (Dubbel zon)

Ställer in destination (främre högtalare "Front" eller bakre högtalare "Rear") för den underordnade källan (AUX IN) när funktionen för dubbla zoner är aktiverad.

Denna produkt har inte installerats av biltillverkaren på fabriken och ej heller importören i ett EU-land.

Information gällande handhavande av gammal elektrisk eller elektronisk utrustning och för batterier (för länder inom EU som har tillämpat separata återvinningssystem för avfall)



Produkter och batterier med symbolen (en överkorsad papperskorg) ska inte disponeras som hushållsavfall.



Gammal elektrisk eller elektronisk utrustning och batterier ska återvinnas på en plats som har befogenhet att ta hand om dessa produkter och dess avfall. Kontakta din lokala myndighet för information om närliggande återvinningsstationer. Lämplig återvinning och handhavande av det elektroniska avfallet hjälper oss att skona våra naturtillgångar och förebygger skadliga effekter på vår hälsa och miljö.

Pb

Notera: Märket "Pb" nedanför symbolen för batterier indikerar att detta batteri innehåller spänning.

Märkning på apparater med inbyggd laser (ej i vissa områden)

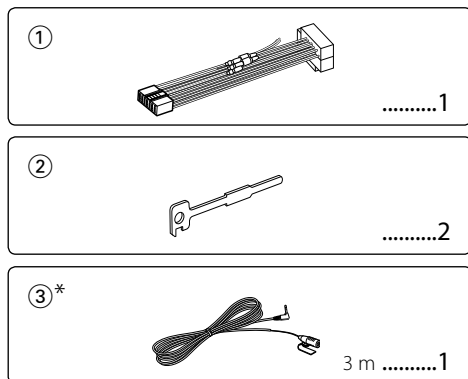
**CLASS 1
LASER PRODUCT**

Detta märke sitter på höljet och varnar om att det används laserstrålar av Klass 1 i apparaten. Detta innebär att laserstrålarna är av svag klass. Det finns ingen risk för farlig strålning utanför höljet.

- The "AAC" logo is trademark of Dolby Laboratories.
- The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Kenwood Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
- iTunes is a trademark of Apple Inc.
- iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- iPhone is a trademark of Apple Inc.
- "Made for iPod" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.
- "Works with iPhone" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPhone and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.
- Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.

Tillbehör/Installation

Tillbehör



* Tillbehör för KDC-BT8044U/KDC-BT8044UY

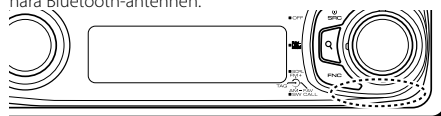
Installation

1. För att undvika kortslutning ska du ta ur startnyckeln ur tändlåset och koppla loss ⊖ polen på bilbatteriet.
2. Anslut in- och utkablar rätt mellan apparaterna.
3. Anslut kabelflätan.
4. Anslut kontakten B i kabelflätan till fordonets högtalarkontakt.
5. Anslut kontakten A i kabelflätan till fordonets strömanslutning.
6. Anslut kabelflätans kontakt till apparaten.
7. Montera apparaten i bilen.
8. Anslut åter bilbatteriets ⊖ pol.
9. Tryck på nollställningsknappen.



- Installation och ledningsdraging kräver specialkunskaper och erfarenhet. Låt fackmän utföra montering och ledningsdraging för säkerhetens skull.
- Apparaten ska jordas till en strömförsörjning med 12 V likström och negativ jord.
- Montera inte apparaten på en plats som utsätts för direkt solljus, stark värme eller hög fuktighet. Undvik även mycket dammiga platser eller där det finns risk att vatten kan stänka på den.
- Använd endast de skruvar som medföljer apparaten vid installationen. Använd bara de medföljande skruvarna. Enheten kan skadas om du använder fel skruvar.
- Om strömmen inte slås PÅ ("Protect" visas) kanske högtalarkabeln har kortslutits eller nuddat fordonets chassi och skyddsfunktionen har aktiverats. Kontrollera i detta fall högtalarkablarna.
- Se till att alla anslutningar görs ordentligt genom att sticka in alla kontakter ordentligt i alla anslutningar.

- Om det inte finns ett ACC-läge på fordonets tändlås eller om strömkabeln har anslutits till en strömkälla med konstant spänning, som t ex batterikabeln, kommer apparatens strömförsörjning inte att gå över tändlåset (apparaten kommer med andra ord inte att slås på och stängas av med tändlåset). Om du vill att apparaten ska slås på och stängas av med tändlåset, ska strömkabeln anslutas till en strömkälla som slås på och stängs av med fordonets tändlås.
- Använd en adapter som finns i handeln om kontakten inte passar fordonets kontakt.
- Isolera kablar som inte ansluts med isoleringstejp eller liknande. Ta inte bort kåporna på ändarna av oanslutna kablar eller kontakter för att förhindra kortslutning.
- Om konsolen har ett lock ska du se till att installera enheten så att frontpanelen inte slår i locket vid öppning och stängning.
- Om säkringen bränns av ska du först kontrollera kablar som orsakat kortslutningen och sedan byta ut den gamla säkringen mot en ny med samma märkning.
- Anslut högtalarkablarna rätt till högtalaranslutningarna. Enheten kan skadas eller kanske inte fungerar om du delar ⊖-kablar eller jordar dem mot en metalldel i bilen.
- När apparaten har installerats kontrollerar du att bromslampor, blinkers, vindrutetorkare, etc på bilen fungerar korrekt.
- Apparaten ska monteras inom en vinkel på 30°.
- Mottagningen kan försämrats om det finns metallföremål nära Bluetooth-antennen.



Bluetooth antennenhet

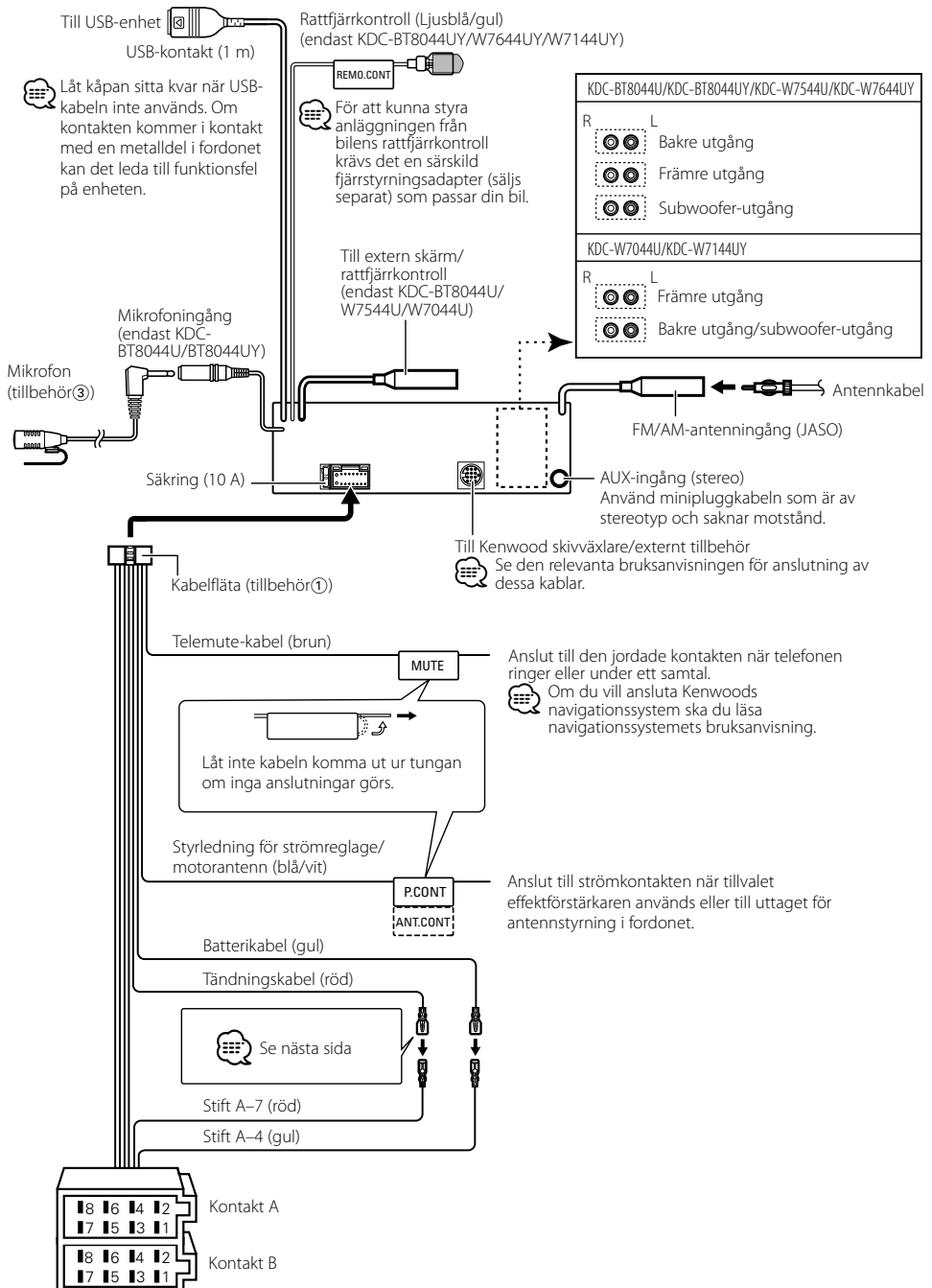
Om CD-spelare/skivväxlare som ansluts till enheten

Om CD-spelaren/skivväxlaren har en "O-N"-omkopplare ska den ställas in på läget "N". Funktionerna som du kan använda och informationen som visas kan variera beroende på modellen som ansluts.

För god mottagning

- Tänk på följande för att garantera en god mottagning:
- Kommuniera med mobiltelefonen inom ett synavstånd på 10 m (30 ft). Kommunikationsomfånget blir kortare beroende på den omgivande miljön. Kommunikationsomfånget blir även kortare om det finns några hinder mellan apparaten och mobiltelefonen. Ovanstående maximala kommunikationsomfång (10 m) kan inte alltid garanteras.
 - En radiostation eller walkie-talkie i närheten kan störa kommunikationen om signalerna är för starka.

Ansluta ledningar till terminaler



Installera/ta bort enheten

Stiftuppsättning

Stiftnummer i ISO-kontakter	Kabelfärg	Funktion
Strömkontakt		
A-4	Gul	Batteri
A-5	Blå/vit	Ström på/av
A-6	Orange/vit	Dimmer
A-7	Röd	Tändning (ACC)
A-8	Svart	Jord
Högtalarkontakt		
B-1	Lila	Höger bak (+)
B-2	Lila/svart	Höger bak (-)
B-3	Grå	Höger fram (+)
B-4	Grå/svart	Höger fram (-)
B-5	Vit	Vänster fram (+)
B-6	Vit/svart	Vänster fram (-)
B-7	Grön	Vänster bak (+)
B-8	Grön/svart	Vänster bak (-)

⚠ VARNING

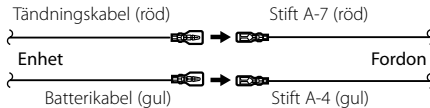
Anslutning av ISO-kontakten

ISO-kontaktens stiftuppsättning skiljer sig mellan olika fordon. Se till att anslutningarna görs rätt för att inte riskera skada apparaten.

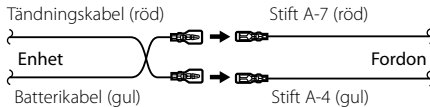
Rätt stiftuppsättning för kabelflätans ISO-kontakt visas i [1](#) nedan. Gör anslutningen som visas om ISO-kontaktens stiftuppsättning är enligt [2](#).

Återanslut kabeln som förklaras i exempel [2](#) nedan om apparaten monteras i **Volkswagen**-fordon.

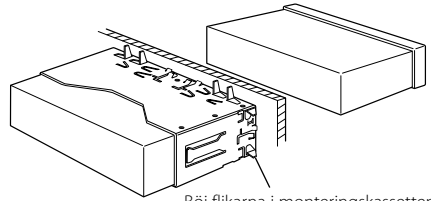
[1](#) (Standardinställning) Stift A-7 (rött) på fordonets ISO-kontakt är kopplat till tändningen och A-4 (gult) är anslutet till den konstanta strömförsörjningen.



[2](#) Stift A-7 (rött) på fordonets ISO-kontakt är anslutet till den konstanta strömförsörjningen och A-4 (gult) är kopplat till tändningen.



Installation



Böj flikarna i monteringskassetten med en skruvmejsel eller liknande för att säkra kassetten.



- Se till att apparaten har monterats säkert. Om enheten inte sitter fast ordentligt kan det leda till fel (t.ex. att ljudet hoppar).

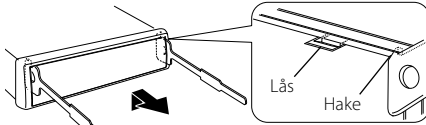
⚠ FÖRSIKTIGT

Installera denna enhet på fordonets konsol. Vidrör inte enhetens metalldelar under eller kort efter användningen av enheten. Metalldelar, som exempelvis kylflänsen och ramen, blir varma.

Installera/ta bort enheten

Ta bort den hårda gummiramen

- 1 Passa in demonteringsnycklarnas hakar och lossa de två spärrarna på översidan. Lyft upp ramen och dra den framåt så som visas på bilden.



Tillbehör②
Demonteringsnyckel

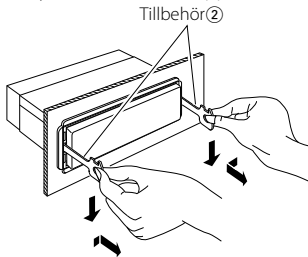
- 2 När översidan lossas kan man ta loss de två undre spärrarna.



- Ramen kan lossas underifrån på samma sätt.

Ta bort enheten

- 1 Se avsnittet <Ta bort den hårda gummiramen> och ta sedan bort den hårda gummiramen.
- 2 Sätt i de två demonteringsnycklarna i spåren på båda sidor av apparaten som bilden visar.
- 3 Tryck demonteringsnycklarna nedåt samtidigt som de trycks in och dra ut apparaten halvvägs.



Tillbehör②

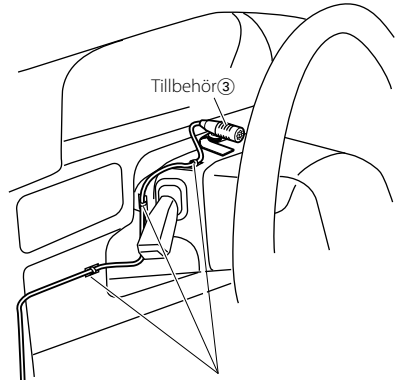


- Var försiktig så att du inte skadar dig på demonteringsnycklarnas hakar.
- 4 Dra ut apparaten helt med händerna och var försiktig så att du inte tappar den.

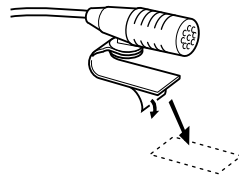
Tillbehör för KDC-BT8044U/KDC-BT8044UY

Montera mikrofonenheten

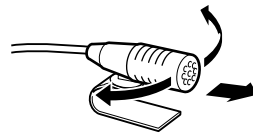
- 1 Kontrollera mikrofonens monteringsplats (tillbehör ③).
- 2 Avlägsna olja och annan smuts från monteringsytan.
- 3 Montera mikrofonen.
- 4 Dra mikrofonkabeln till handsfree-dosan och säkra kabeln på flera ställen med tejp eller liknande.



Fäst en kabel med en bit tejp som finns i handeln.



Dra bort skyddsarket på den dubbelsidiga tejpens när den ska fästas på platsen som visas ovan.



Justera mikrofonens riktning i förhållande till föraren.



- Montera mikrofonen så långt bort som möjligt från mobiltelefonen.

Felsökningsschema

Vissa funktioner på enheten kan inaktiveras beroende på enhetens inställningar.

- !** • **Kan inte ställa in subwoofern.**
 - **Inget ljud från subwoofern.**
 - **Det går inte att ange subwoofers position när position ställs in manuellt.**
 - ▶ • <Subwooferrutgång> i <Grundläggande bruk> (sidan 4) är inte på.
 - Funktionen för dubbla zoner är aktiverad.
 - ☞ <Ljudinställning> (sidan 27)

- !** • **Kan inte ställa in subwoofersfas.**
 - ▶ Lågpassfiltret är inställt på genomgång.
 - ☞ <Inställning av X'Over> (sidan 29)

- !** • **Det går inte att välja utmatningsdestination för den underordnade källan när dubbel zon används.**
 - **Volymen för de bakre högtalarna kan inte justeras.**
 - ▶ Funktionen för dubbla zoner är inaktiverad.
 - ☞ <Ljudinställning> (sidan 27)

- !** • **Stöldsnyckelkoden kan inte registreras.**
 - **Kan ej ställa in displayen.**
 - ▶ <Inställning av demonstrationsläget> (sidan 26) har inte stängts av.

Vad som eventuellt verkar vara ett fel på enheten kan bero på felaktig användning eller felaktig ledningsdragnings. Kontrollera därför nedanstående punkter innan du ringer serviceverkstaden.

Allmänt

- ?** **Touch sensortonen låter inte.**
 - ✓ Förförstärkarutgångarna används.
 - ☞ Touch-sensortonen kan inte sändas ut från förförstärkarutgångarna.

- ?** **Belysningen blinkar när ett reglage eller en knapp används.**
 - ✓ Det är ett resultat av knappbelysningen.
 - ☞ Du ställer in den i "MENU" > "ILM Effect" i <Funktionsstyrning> (sidan 6).

- ?** **Effekten av knappbelysningen är liten när knappbelysningens ljusstyrka ändras enligt ljudvolymen.**
 - ✓ Knappbelysningens effekt kanske inte är tillräcklig beroende på ljudvolymen och ljudkvaliteten.

Tunerkälla

- ?** **Dålig radiomottagning.**
 - ✓ Bilantennen är inte utdragen.
 - ☞ Dra ut bilantennen helt.

Skivkälla

- ?** **Den angivna skivan spelas inte utan en annan skiva spelas.**
 - ✓ Den valda CD-skivan är mycket smutsig.
 - ☞ Rengör CD-skivan, se avsnittet om rengöring av CD i <Hantering av CD-skivor> (sidan 3).
 - ✓ Skivan är placerad i ett annat fack än det som angetts.
 - ☞ Ta ut skivmagasinet och kontrollera på vilken plats skivan har satts i.
 - ✓ Skivan är mycket repig.
 - ☞ Försök med en annan skiva.

Ljudfilskälla

- ?** **Ljudet hoppar när en ljudfil spelas upp.**
 - ✓ Mediet är repat eller smutsigt.
 - ☞ Rengör mediet, se avsnittet om rengöring av CD i <Hantering av CD-skivor> (sidan 3).
 - ✓ Inspelningen är dålig.
 - ☞ Spela in mediet igen eller använd ett annat media.

Felsökningsschema

Handsfree

? Samtalsvolymen vid handsfree-samtal är låg.

- ✓ Volymen vid handsfree-samtal är inställd på en låg nivå.
- ☞ Volymen vid handsfree-samtal kan justeras separat. Justera det under handsfree-samtal. "MENU" > "Mic Gain" och "NR Level" <Funktionsstyrning> (sidan 6).

? Inget ljud hörs från de bakre högtalarna.

- ✓ Du pratar i handsfree-läget.
- ☞ Inget ljud hörs från de bakre högtalarna i handsfree-läget.

? Inget pip hörs när ett inkommande samtal tas emot.

- ✓ Inget pip hörs beroende på din typ av mobiltelefon.
- ☞ "MENU" > "Call Beep" i <Funktionsstyrning> (sidan 6) är PÅ.

? Rösten känns inte igen.

- ✓ Ett bilfönster är öppet.
- ☞ Om det omgivande ljudet är högt går det inte att känna igen rösten ordentligt. Stäng fönstret för att minska oljudet.
- ✓ Tyst röst.
- ☞ Om rösten är för tyst, kan den inte kännas igen. Tala in i mikrofonen lite högre och tydligare.
- ✓ Personen som säger röstkommandot är inte den som registrerats med det.
- ☞ Endast rösten på den person som registrerade röstkommandot kan kännas igen.

Bluetooth-ljudkällor

? Bluetooth-spelaren kan inte registreras (paras ihop).

- ✓ PIN-koden är fast inställd.
- ☞ När en PIN-kod anges i Bluetooth-spelarens bruksanvisning, ska du registrera den genom att läsa <Registrera PIN-kod> (sidan 36) när du registrerar Bluetooth-spelaren. Prova att ange "0000" om en PIN-kod inte anges i bruksanvisningen.

? Ljudet från Bluetooth-spelaren bryts.

- ✓ Avståndet mellan enheten och spelaren är för långt.
- ☞ Flytta spelaren närmare enheten.
- ✓ En annan Bluetooth-enhet påverkar Bluetooth-kommunikationen.
- ☞ Stäng av den andra Bluetooth-enheten.
- ☞ Flytta den andra Bluetooth-enheten bort från den här enheten.
- ✓ En annan Bluetooth-enhet eller profil används för kommunikation.
- ☞ Ljudet bryts när telefonboken eller ett SMS hämtas.

Meddelandena nedan visar systemets tillstånd.

- TOC Error: • Det finns inga skivor i skivmagasinet.
• CD-skivan är mycket smutsig. CD-skivan är upp och ned. CD-skivan är mycket repig.
- ERROR 05: Det går inte att läsa skivan.
- ERROR 77: Fel i apparaten av någon anledning.
☞ Tryck på enhetens nollställningsknapp. Kontakta närmaste serviceverkstad om koden "ERROR 77" inte försvinner.
- ERROR 99: Det är fel på skivmagasinet. Eller det är fel på enheten av någon anledning.
☞ Kontrollera skivmagasinet. Och tryck sedan på enhetens nollställningsknapp. Kontakta närmaste serviceverkstad om koden "ERROR 99" inte försvinner.
- CD-IN (blinker): CD-spelardelen fungerar inte korrekt.
☞ Sätt i CD-skivan igen. Om CD-skivan inte kan tas ut eller om displayen fortsätter blinka fastän CD-skivan har satts i rätt, ska du stänga av strömmen och kontakta närmaste serviceverkstad.
- Protect (blinker): Högtalarkabeln kan vara kortsluten eller kan ha kommit i kontakt med bilens chassi så att skyddsfunktionen aktiveras.
☞ Anslut eller isolera högtalarkabeln på rätt sätt och tryck på nollställningsknappen. Kontakta närmaste serviceverkstad om koden "Protect" inte försvinner.
- Unsupported File: En ljudfil i ett format som denna enhet inte stöder spelas.
- Copy Protection: En kopieringskyddad fil spelas.
- Read Error: Fel i filsystemet på den anslutna USB-enheten.
☞ Kopiera filerna och mapparna för USB-enheten igen. Initialisera USB-enheten eller använd en annan USB-enhet om felmeddelandet fortfarande visas.
- No Device: USB-enheten väljs som källa fastän ingen USB-enhet har anslutits.
☞ Byt till en annan källa än USB. Anslut en USB-enhet, och ändra sedan tillbaka källan till USB igen.
- N/A Device: • En USB-enhet som inte stöds har anslutits.
• Fel på anslutningen till iPod-enheten.
☞ Kontrollera att ansluten iPod är en iPod som stöds. Se <Om ljudfiler> (sidan 42) för information om vilka iPods som stöds.

No Music Data/Error 15:	<ul style="list-style-type: none"> • Det finns inga spelbara ljudfiler på den anslutna USB-enheten. • Det finns inga data som enheten kan spela upp på mediet. 	Too Long:	Ordet eller ljudet är för långt för att kännas igen.
USB ERROR:	<p>Det kan ha uppstått ett fel på den anslutna USB-enheten.</p> <ul style="list-style-type: none"> ➔ Avlägsna USB-enheten och vrid sedan strömkopplaren till ON. Använd en annan USB-enhet om samma skärm visas igen. 	No Phonebook:	Det finns inga uppgifter i telefonboken.
iPod Error:	<p>Fel på anslutningen till iPod-enheten.</p> <ul style="list-style-type: none"> ➔ Ta bort USB-enheten och anslut den igen. ➔ Kontrollera att iPod-enheten har den senaste versionen av programvaran. 	No Message:	Inget SMS i Inkommande.
USB REMOVE (blinker):	<p>Läget Remove har valts för USB-enheten/iPod. Det är säkert att ta bort USB-enheten/iPod.</p>	No Record:	Röstkommandot är inte registrerat i telefonboken.
NO Number:	<ul style="list-style-type: none"> • Den person som ringer har inget ID. • Det finns inga uppgifter om telefonnummer. 	Memory Full:	Antalet röstkommandon når det maximala antalet som får registreras i telefonboken.
No Data:	<ul style="list-style-type: none"> • Det finns ingen lista över utgående samtal. • Det finns ingen lista över inkommande samtal. • Det finns ingen lista över missade samtal. • Det finns ingen telefonbok. 	Favorite: No Memory:	Proceduren är inte registrerad i förinställningsminnet för favoriter.
No Entry:	Mobiltelefonen är inte registrerad (ihopparring).	No Access:	Proceduren som förinställts med favoritstyrning är inte tillgänglig. Det förinställda innehållet kanske inte kan hämtas beroende på den valda källan eller läget.
HF Disconnect:	Apparaten kan inte kommunicera med mobiltelefonen.	No Voice:	Inget samtal.
HF Error 07:	<p>Det går inte att nå minnet.</p> <ul style="list-style-type: none"> ➔ Stäng av och slå på strömmen igen. Om detta meddelande fortfarande visas, tryck på nollställningsknappen på styrenheten. 		
HF Error 68:	<p>Apparaten kan inte kommunicera med mobiltelefonen.</p> <ul style="list-style-type: none"> ➔ Stäng av och slå på strömmen igen. Om detta meddelande fortfarande visas, tryck på nollställningsknappen på styrenheten. 		
Un Known:	Bluetooth-enheten kan inte kännas igen.		
Device Full:	Fem Bluetooth-enheter har redan registrerats. Inga fler Bluetooth-enheter kan registreras.		
PIN Code NG:	PIN-koden är fel.		
Connect NG:	Apparaten kan inte anslutas till enheten.		
Pairing Failed:	Fel vid ihopparring.		
Err No Matching:	Röstkommandot är fel. Rösten kan inte kännas igen på grund av ett oregistrerat röstkommando, etc.		
Too Soft:	Rösten är för tyst och kan inte kännas igen.		
Too Loud:	Rösten är för hög för att kännas igen.		

Specifikationer

FM-tuner

- Frekvensområde (50 kHz område)
 - : 87,5 MHz – 108,0 MHz
- Känslighet (26 dB signalbrusförhållande)
 - : 0,7 μ V/75 Ω
- Känslighet med brusspärr (46 dB signalbrusförhållande)
 - : 1,6 μ V/75 Ω
- Frekvenssvar (\pm 3,0 dB)
 - : 30 Hz – 15 kHz
- Signalbrusförhållande (MONO)
 - : 65 dB
- Selektivitet (DIN) (\pm 400 kHz)
 - : \geq 80 dB
- Stereoseparation (1 kHz)
 - : 35 dB

MW-tuner

- Frekvensområde (9 kHz område)
 - : 531 kHz – 1611 kHz
- Känslighet (20 dB signalbrusförhållande)
 - : 25 μ V

LW-tuner

- Frekvensområde
 - : 153 kHz – 281 kHz
- Känslighet (20 dB signalbrusförhållande)
 - : 45 μ V

Bluetooth-del (KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY)

- Version
 - : Bluetooth ver. 1.2 certifierad
- Frekvensområde
 - : 2,402 – 2,480 GHz
- Utgående effekt
 - : +4dBm (MAX), 0dBm (AVE) Power Class 2
- Maximal kommunikationsräckvidd
 - : Synavstånd cirka 10 m (32,8 ft)
- Profiler
 - : HFP (Hands Free Profile)
 - : HSP (Headset Profile)
 - : SPP (Serial Port Profile)
 - : PBAP (Phonebook Access Profile)
 - : OPP (Object Push Profile)
 - : SYNC (Synchronization Profile)
 - : A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
 - : AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile)

CD-spelaren

- Laserdiod
 - : GaAlAs
- Digitalfilter (D/A)
 - : 8 gånger översampling
- D/A-omvandlare
 - : 24 bit
- Axelhastighet
 - : 500 – 200 varv/minut (CLV)
- Svaj
 - : Under mätgränsen
- Frekvenssvar (\pm 1 dB)
 - : 10Hz – 20 kHz
- Total harmonisk distorsion (1 kHz)
 - : 0,008 %
- Signalbrusförhållande (1 kHz)
 - : 110 dB
- Dynamik
 - : 93 dB
- MP3-avkodning
 - : Fungerar med MPEG-1/2 Audio Layer-3
- WMA-avkodning
 - : Fungerar med Windows Media Audio
- AAC-avkodning
 - : AAC-LC ".m4a"-filer

USB-gränssnitt

- USB-standard
 - : USB1.1/ 2.0 (Full speed)
- Max matningsström
 - : 500 mA
- Filsystem
 - : FAT16/ 32
- MP3-avkodning
 - : Fungerar med MPEG-1/2 Audio Layer-3
- WMA-avkodning
 - : Fungerar med Windows Media Audio
- AAC-avkodning
 - : AAC-LC ".m4a"-filer

Ljuddelen

Maximal uteffekt
: 50 W x 4
Uteffekt (DIN 45324, +B=14,4 V)
: 30 W x 4
Högtalarimpedans
: 4 – 8 Ω
Tonkontroll
BAND1 (60 Hz): ± 9 dB
BAND2 (250 Hz): ± 9 dB
BAND3 (1 kHz): ± 9 dB
BAND4 (4 kHz): ± 9 dB
BAND5 (16 kHz): ± 9 dB
Förutgångsnivå/belastning (CD)
KDC-BT8044U/KDC-BT8044UY/KDC-W7544U/
KDC-W7644UY: 4 000 mV/10 k Ω
KDC-W7044U/KDC-W7144UY: 2500 mV/10 k Ω
Förutgångsimpedans
: $\leq 600 \Omega$

Extraringång

Frekvenssvar (± 1 dB)
: 20 Hz – 20 kHz
Maximal inspänning
: 1200 mV
Impedansringång
: 10 k Ω

Allmänt

Driftspänning
KDC-BT8044U/KDC-BT8044UY/
(10,5 – 16 V tillåts) : 14,4 V
KDC-W7544U/KDC-W7644UY/KDC-W7044U
KDC-W7144UY (11 – 16 V tillåts) : 14,4 V
Maximal strömförbrukning
: 10 A
Installationsmått (B x H x D)
: 182 x 53 x 155 mm
Vikt
: 1,4 kg

Rätt till ändringar förbehålles.

**Försäkran om överensstämmelse med
avseende på EMC-direktiv 2004/108/EC
För KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY:
Försäkran om överensstämmelse enligt
R&TTE-direktiv 1999/5/EC**

Tillverkare:

Kenwood Corporation
2967-3 Ishikawa-machi, Hachioji-shi, Tokyo, 192-8525 Japan

Représentants dans l'UE:

Kenwood Electronics Europe BV
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, Holland



English

Hereby, Kenwood declares that this unit KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Français

Par la présente Kenwood déclare que l'appareil KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Par la présente, Kenwood déclare que ce KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions de la directive 1999/5/CE qui lui sont applicables.

Deutsch

Hiermit erklärt Kenwood, dass sich dieser KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet. (BMW)

Hiermit erklärt Kenwood die Übereinstimmung des Gerätes KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Festlegungen der Richtlinie 1999/5/EG. (Wien)

Nederlands

Hierbij verklaart Kenwood dat het toestel KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Bij deze verklaart Kenwood dat deze KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY voldoet aan de essentiële eisen en aan de overige relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EC.

Italiano

Con la presente Kenwood dichiara che questo KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Español

Por medio de la presente Kenwood declara que el KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Português

Kenwood declara que este KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Polska

Kenwood niniejszym oświadcza, że KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY spełnia zasadnicze wymogi oraz inne istotne postanowienia dyrektywy 1999/5/EC.

Česky

Kenwood tímto prohlašuje, že KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY je ve shodě se základními požadavky a s dalšími příslušnými ustanoveními Nařízení vlády č. 426/2000 Sb.

Magyar

Alulírott, Kenwood, kijelenti, hogy a jelen KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY megfelel az 1999/5/EC irányelvben meghatározott alapvető követelményeknek és egyéb vonatkozó előírásoknak.

Svenska

Härmed intygar Kenwood att denna KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Suomi

Kenwood vakuuttaa täten että KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Slovensko

S tem Kenwood izjavlja, da je ta KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY v skladu z osnovnimi zahtevami in ostalimi ustreznimi predpisi Direktive 1999/5/EC.

Slovensky

Spoločnosť Kenwood týmto vyhlasuje, že KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia Direktívy 1999/5/EC.

Dansk

Undertegnede Kenwood erklærer herved, at følgende udstyr KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Ελληνικά

ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Kenwood ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΔΙΑΤΑΞΗ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.

Eesti

Sellela kinnitab Kenwood, et see KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY vastab direktiivi 1999/5/EC põhiliste nõudmistele ja muudele asjakohastele määrustele.

Latviešu

Ar šo, Kenwood, apstiprina, ka KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY atbilst Direktīvas 1999/5/EEK galvenajām prasībām un citiem tās nosacījumiem.

Lietuviškai

Šiuo, Kenwood, pareiškia, kad šis KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY atitinka pagrindinius Direktyvos 1999/5/EB reikalavimus ir kitas svarbias nuostatas.

Malti

Hawnhekk, Kenwood, jiddikjara li dan KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY jikkonforma mal-htijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn rilevanti li hemm fid-Direttiva 1999/5/EC.

Українська

Компанія Kenwood заявляє, що цей виріб KDC-BT8044U/ KDC-BT8044UY відповідає ключовим вимогам та іншим пов'язаним положенням Директиви 1999/5/EC.



This symbol mark indicates that Kenwood manufactured this product so as to decrease harmful influence on the environment.